



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Catalogue 72-004 Quarterly/Trimestriel

FEDERAL GOVERNMENT EMPLOYMENT

April-June 1988

L'EMPLOI DANS L'ADMINISTRATION FÉDÉRALE

Avril-juin 1988



Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Public Institutions Division,
Employment and International Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-1843) or
to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montreal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)
Sturgeon Falls	(753-3200)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Southern Alberta	1-800-472-9708
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwesTel Inc.)	Call collect 403-495-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Division des institutions publiques,
Section internationale et de l'emploi,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-1843) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)
Sturgeon Falls	(753-3200)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Southern Alberta	1-800-472-9708
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Appelez à frais virés au 403-495-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)

Statistics Canada
Public Institutions Division
Employment and International Section

**System of Government Financial
Management Statistics**

FEDERAL GOVERNMENT EMPLOYMENT

April-June 1988

Published under the authority of the
Minister of Regional Industrial Expansion and the
Minister of State for Science and Technology

© Minister of Supply
and Services Canada 1989

Extracts from this publication may be reproduced
for individual use without permission provided the
source is fully acknowledged. However, reproduction
of this publication in whole or in part for purposes
of resale or redistribution requires written permission
from the Programs and Publishing Products Group,
Acting Permissions Officer, Crown Copyright
Administration, Canadian Government Publishing
Centre, Ottawa, Canada K1A 0S9.

April 1989

Price: Canada, \$23.00, \$92.00 a year
Other Countries, \$27.50, \$110.00 a year

Payment to be made in Canadian funds or equivalent

Catalogue 72-004, Vol. 37, No. 2

ISSN 0575-8491

Ottawa

Statistique Canada
Division des institutions publiques
Section internationale et de l'emploi

**Le Système statistique de gestion
des finances publiques**

L'EMPLOI DANS L'ADMINISTRATION FÉDÉRALE

Avril-juin 1988

Publication autorisée par le Ministre de
l'Expansion industrielle régionale et le
Ministre d'État, sciences et technologie

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1989

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des
extraits de cette publication à des fins d'utilisation
personnelle à condition d'indiquer la source en
entier. Toutefois, la reproduction de cette publication
en tout ou en partie à des fins commerciales ou de
redistribution nécessite l'obtention au préalable d'une
autorisation écrite du Groupe des programmes et produits
d'édition, agent intérimaire aux permissions d'administration
des droits d'auteur de la Couronne, Centre d'édition du
gouvernement du Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9.

Avril 1989

Prix: Canada, \$23.00, \$92.00 par année
Autres pays, \$27.50, \$110.00 par année

Paiement en dollars canadiens ou l'équivalent

Catalogue 72-004, vol. 37, n° 2

ISSN 0575-8491

Ottawa

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- **Tim Davis**, Director, Public Institutions Division
- **Terry Moore**, Chief, Employment and International Section.

Information about this publication should be directed to:

Peter Dudley, Employment and International Section, Public Institutions Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6. Telephone: 613-951-1845

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Tim Davis**, directeur, Division des institutions publiques
- **Terry Moore**, chef, Section internationale et de l'emploi.

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication doivent être adressées à:

Peter Dudley, Section internationale et de l'emploi, Division des institutions publiques, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Téléphone: 613-951-1845

Table of Contents

	Page
Highlights	
Year-Over-Year	5
Quarter-Over-Quarter	7
Charts	
Federal Government Employment, June 1983-1988	9
Percentage Change in Federal General Government Employment	9
Federal General Government Employment by Function, June 1987 and 1988	10
Introduction	
Comparability with Other Statistical Frameworks	11
Historical Data	12
Coverage, Sources and Methods	12
Caveats	13
Federal Government Employment Reported on by Statistics Canada, Treasury Board and Public Service Commission	15
Table	
1. Total Federal Government Employment and Gross Payroll	17
2. General Government, Number of Employees and Regular Payroll by Province and Occupational Category, April-June 1988	18
3. General Government, Number of Employees by Function and Occupational Category, April-June 1988	20

Table des matières

	Page
Faits saillants	
Variation annuelle	5
Variation trimestrielle	7
Graphiques	
L'emploi dans l'administration générale fédérale, juin 1983 à 1988	9
Taux de variation de l'emploi dans l'administration générale fédérale	9
L'emploi dans l'administration générale fédérale, par fonction, juin 1987 et 1988	10
Introduction	
Comparabilité avec d'autres classifications statistiques	11
Données chronologiques	12
Champ d'observation, sources et méthodes	12
Mise en garde	13
L'emploi dans l'administration fédérale, selon Statistique Canada, le Conseil du Trésor et la Commission de la Fonction Publique	15
Tableau	
1. Total, emploi et rémunération brute dans l'administration fédérale	17
2. Administration générale, nombre d'employés et rémunération ordinaire par province et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988	18
3. Administration générale, nombre d'employés par fonction et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988	20

Table of Contents – Concluded

	Page		Page
Table		Tableau	
4. General Government, Regular Payroll by Function and Occupational Category, April-June 1988	22	4. Administration générale, rémunération ordinaire par fonction et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988	22
5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988	24	5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988	24
6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988	39	6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle avril-juin 1988	39
7. General Government, Overtime and Retroactive Payments, April-June 1988	57	7. Administration générale, paiements d'heures supplémentaires et rappels de traitement, avril-juin 1988	57
8. Federal Government Enterprises, Number of Employees and Gross Payroll by Province, April-June 1988	60	8. Entreprises publiques fédérales, nombre d'employés et rémunération brute par province, avril-juin 1988	60
Appendix		Annexe	
A. List of Special Funds and Government Enterprises	61	A. Liste des fonds spéciaux et des entreprises publiques	61
B. Classification by Function	63	B. Classement par fonction	63
C. Glossary	73	C. Terminologie	73
CANSIM Releases	77	Disponibles sur CANSIM	77
Publications of the Public Institutions Division	78	Publications de la Division des institutions publiques	78

Highlights

Year-Over-Year

General Government

- Employment in the federal general government universe remained relatively stable showing an increase of 107 employees to 384,963 in June 1988 as compared to June 1987. This increase is in contrast to the year-over-year decreases of the past 7 quarters but in line with the overall trend in general government employment evident since the third quarter of 1986. General government includes departments, agencies, boards, and commissions but excludes government enterprises.
- The number of indeterminate employees within the general government universe continued the downward trend, decreasing 1.5% to 329,107 as compared to June 1987. In contrast, term employment rose 10.4% to 52,210 during the same period.
- Significant variations in general government employment were noted in the following departments and agencies:

Increases

			Augmentations
• Public Works	914 employees	(9.3%)	Travaux publics
• National Revenue	1,330 employees	(5.6%)	Revenu national
• Royal Canadian Mounted Police	721 employees	(3.2%)	Gendarmerie royale du Canada

Decreases

			Diminutions
• Statistics Canada	-381 employees	(-7.5%)	Statistique Canada
• Indian Affairs and Northern Development	-339 employees	(-6.5%)	Affaires indiennes et Nord canadien
• Regional Industrial Expansion	-389 employees	(-6.2%)	Expansion industrielle Régionale
• Atomic Energy of Canada Limited	-231 employees	(-4.4%)	Énergie atomique du Canada, Limitée
• Transport	-610 employees	(-2.6%)	Transport

Faits saillants

Décembre 1987

Administration générale

- L'effectif de l'administration générale fédérale n'a presque pas varié, s'établissant à 384,963 employés en juin 1988, soit 107 de plus qu'en juin 1987. Cette hausse va à l'encontre des baisses enregistrées d'une année à l'autre au cours des sept derniers trimestres, mais elle s'inscrit dans le contexte de la tendance globale de l'effectif de l'administration générale que l'on observe depuis le troisième trimestre de 1986. La catégorie "administration générale" comprend les ministères, les organismes, les conseils et les commissions, mais exclut les entreprises publiques.
- Le nombre d'employés nommés pour une période indéterminée au sein de l'univers de l'administration générale n'a cessé de diminuer, accusant une baisse de 1.5% par rapport à mars 1987 pour s'établir à 329,107. Par contre, le nombre d'employés embauchés pour une période déterminée a augmenté de 10.4% pour atteindre 52,210 au cours de la même période.
- Les ministères et organismes qui ont déclaré les plus grandes variations de l'effectif de l'administration générale sont:

- An intra-departmental transfer of architectural and engineering services from several departments to the Department of Public Works was the major contributing factor to the department increase.
- Term employees hired to process income tax returns were the primary reason underlying the increase at National Revenue.
- The Royal Canadian Mounted Police reported increased employment among part-time and term employees resulting from seasonal employment programs.
- Restraint and downsizing of staff were the major factors in the decreases cited for Statistics Canada (-381) and Atomic Energy of Canada Limited (-231).
- The decline of 339 employees in the department of Indian Affairs and Northern Development was in response to the implementation of the five year Comprehensive Development Plan under which programs and responsibilities are transferred to Nation Control.
- Staff reductions at the Cape Breton Development Corporation were the primary reason for the decrease in employment in the Department of Regional Industrial Expansion.
- Reorganization of major federal airports and of airport authority groups was the basis for the decrease at Department of Transport.
- La hausse de l'effectif des Travaux publics est attribuable principalement au transfert, à ce ministère, des services en génie et en architecture de plusieurs autres ministères.
- La croissance de l'effectif du ministère du Revenu national s'explique surtout par l'embauche d'employés nommés pour une période déterminée pour traiter les déclarations d'impôt sur le revenu.
- L'augmentation du nombre d'employés à temps partiel et nommés pour une période déterminée de la Gendarmerie royale du Canada découle de l'adoption de programmes d'emplois saisonniers.
- Les restrictions et les réductions du nombre d'employés sont les principales causes de la baisse de l'effectif de Statistique Canada (-381) et de l'Énergie atomique du Canada Limitée (-231).
- Aux Affaires indiennes et du Nord canadien, la perte de 339 employés est due à la mise en oeuvre du programme quinquennal global de transfert des programmes et des responsabilités aux autochtones.
- La baisse de l'effectif du ministère de l'Expansion industrielle régionale est en grande partie attribuable à des coupures de personnel à la Société de développement du Cap-Breton.
- La diminution de l'effectif au ministère des Transports est due à la réorganisation des principaux aéroports inter-nationaux fédéraux et des administrations aéroportuaires.

Government Enterprises

- Employment in the federal government enterprise universe increased marginally to 200,241 employees from 199,350 as of June 1987, an increase of 0.4% or 891 employees.
- Increased employment for Air Canada was the main reason for this increase.

Gross Payroll

- The general government gross payroll for the quarter ending June 1988 increased 2.3% or \$75.7 million to \$3,284.8 million. This increase was mainly due to pay increases.

Entreprises publiques

- On a relevé une très légère hausse de l'effectif des entreprises publiques fédérales, qui est passé de 199,350 employés en juin 1987 à 200,241, soit une augmentation de 0.4%, ou 891 employés.
- La hausse de l'effectif d'Air Canada est la principale cause de cette augmentation.

Rémunération brute

- La rémunération brute de l'administration générale pour le trimestre qui se termine en juin 1988 a augmenté de 2.3%, ou \$75.7 millions, pour atteindre \$3,284.8 millions. Cette hausse est due en grande partie à des relèvements de traitement.

- Government enterprise gross payroll for the quarter ending June 1988 totalled \$1,688.1 million, an increase of 9.2% or \$156.0 million over the April-June quarter 1987. This increase can be attributed to higher employment (0.4%) and pay increases.

Quarter-Over-Quarter

General Government

- Employment in the general government universe increased 2.0% or 7,700 employees from 377,263 in March 1988.

Government Enterprises

- Compared to the previous quarter, employment in the government enterprise universe decreased 0.6% or 1,138 employees.
- Gross payroll for the April-June quarter 1988 increased 6.1% or \$103.0 million from the January-March 1988 quarter.

Total Government Employment

- In June, the rise in general government employment, offset partially by the decrease in enterprise employment, led to a increase of 6,562 employees in total federal government employment over March 1988.
- The gross payroll for federal government increased 9.6% or \$479.8 million as compared to the January-March 1988 quarter.

Functional Review

- Year-to-year comparisons on a functional basis show significant variations in the following general government employment data:

Increases

- Regional Planning and Development

551 (22.4%) Planification et aménagement des régions

- General Services

1,409 (1.9%) Services généraux

Decreases

- Education

-136 (-8.3%) Education

- Health

-256 (-3.9%) Santé

- Recreation and Culture

-348 (-3.2%) Loisirs et culture

- Labour, Employment and Immigration

-423 (-2.2%) Travail, emploi et immigration

- La rémunération brute des entreprises publiques pour le trimestre se terminant en juin 1988 a atteint au total \$1,688.1 millions, soit une augmentation de 9.2%, ou \$156.0 millions, par rapport au trimestre d'avril-juin de 1987. Cette hausse est attribuable à une augmentation du nombre d'employés (0.4%) et des relèvements de traitement.

Variation trimestrielle

Administration générale

- L'effectif de l'administration fédérale s'est accru de 2.0%, ou 7,700 employés, par rapport à mars 1988 (377,263).

Entreprises publiques

- Comparativement au trimestre précédent, l'effectif des entreprises publiques a accusé une baisse de 0.6%, ou 1,138 employés.
- La rémunération brute pour le trimestre avril-juin 1988 a augmenté de 6.1%, ou \$103.0 millions, par rapport au trimestre janvier-mars 1988.

Administration publique

- En juin, l'augmentation de l'effectif de l'administration générale, compensée en partie par la diminution de l'effectif des entreprises publiques, a entraîné une hausse de 6,562 employés de l'effectif total de l'administration fédérale par rapport à mars 1988.
- La rémunération brute de l'administration fédérale a augmenté de 9.6%, ou \$479.8 millions, par rapport au trimestre janvier-mars 1988.

Revue par fonction

- Une comparaison, d'une année à l'autre, des données sur l'effectif de l'administration générale, selon la fonction, révèle les variations importantes suivantes:

Augmentations

Planification et aménagement des régions
Services généraux

Diminutions

Education

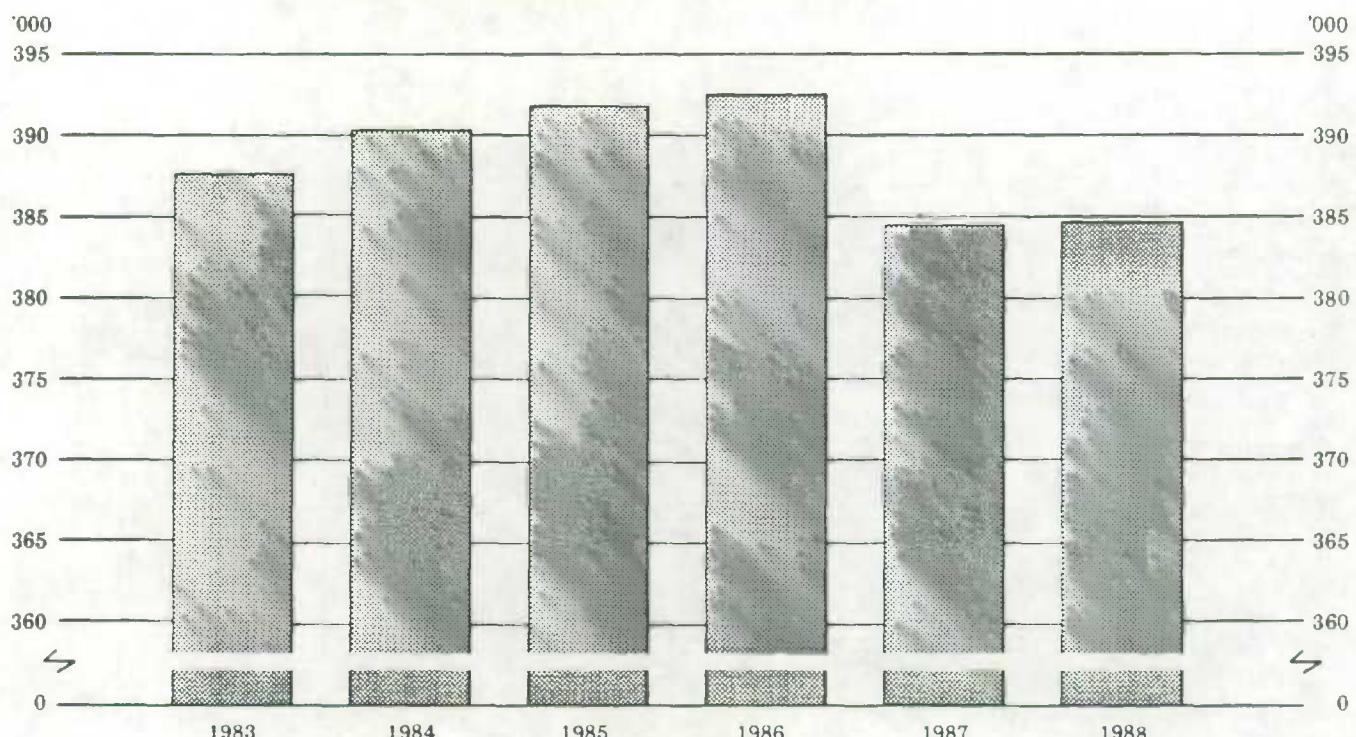
Santé

Loisirs et culture

Travail, emploi et immigration

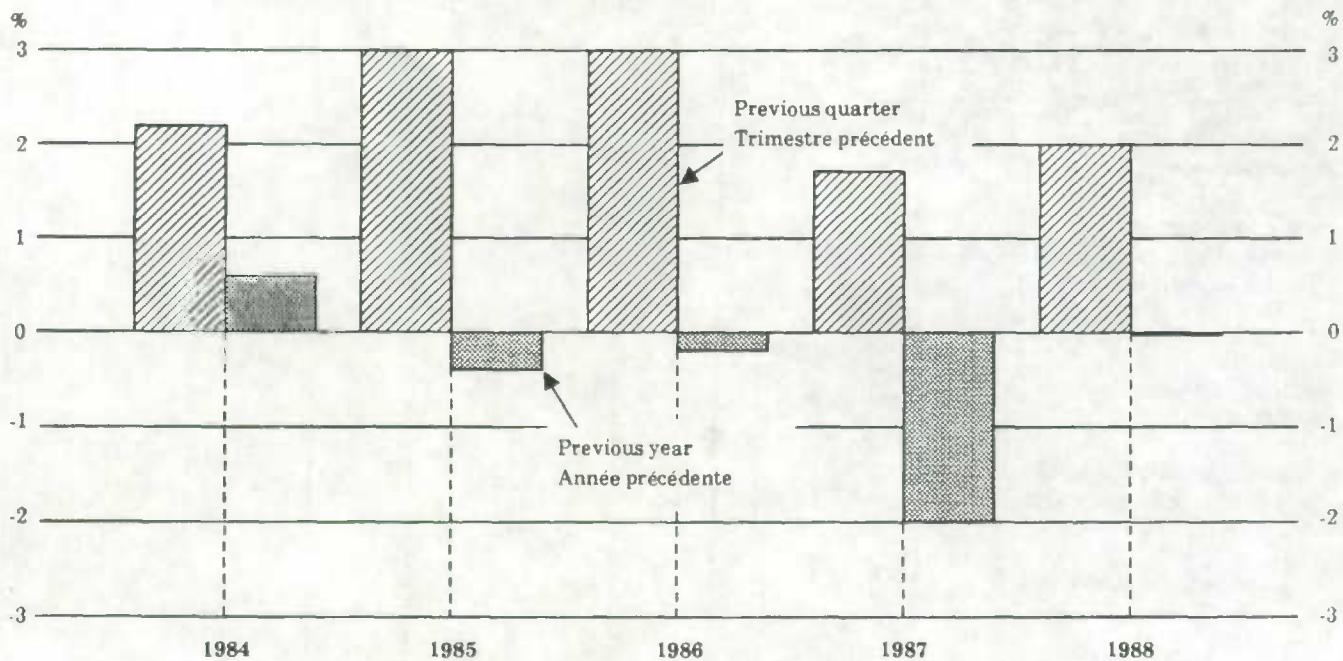
- Increases in the functions "regional planning and development" and "general services" resulted from employment growth in the Department of Public Works and National Revenue - Taxation. An intra-departmental transfer of architectural and engineering services to Public Works and term employees to process income tax returns were the major reasons for these increases.
- Decreases in "education", "health", "recreation and culture", and "labour, employment and immigration" are in response to downsizing or devolution in the departments of Indian Affairs and Northern Development, National Health and Welfare, Environment, and Employment and Immigration.
- Les augmentations dans les secteurs "planification et aménagement des régions" et "services généraux" traduisent la hausse des effectifs aux Travaux publics et à Revenu national-Impôt. Ces hausses sont attribuables en grande partie à un transfert intraministériel, aux Travaux publics, des services en architecture et en génie et à l'embauche d'employés nommés pour une période déterminée en vue de traiter les déclarations d'impôt sur le revenue.
- Les diminutions dans les secteurs "éducation", "santé", "loisirs et culture" et "travail, emploi et immigration" font suites à des réductions ou à des transferts aux Affaires indiennes et du Nord canadien, à Santé nationale et au Bien-être social, à Environnement Canada et à Emploi et Immigration.

Federal General Government Employment, June 1983-1988
L'emploi dans l'administration générale fédérale, juin 1983-1988

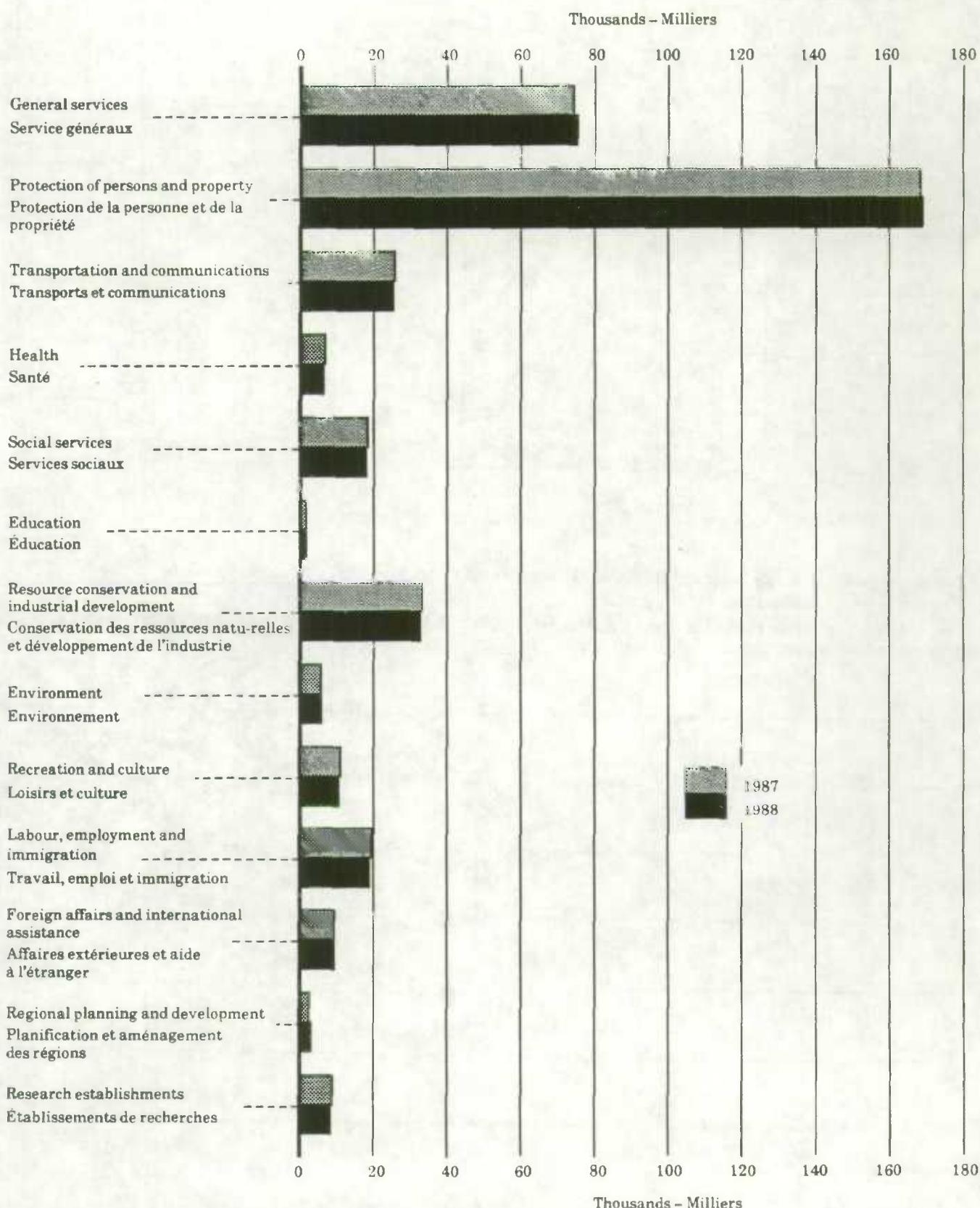


**Percentage Change in Federal General Government Employment, Previous Quarter,
Previous Year, June 1988**

Taux de variation de l'emploi dans l'administration générale fédérale par rapport au trimestre précédent et par rapport à l'année précédente, juin 1988



Federal General Government Employment by Function, June 1987 and 1988
L'emploi dans l'administration générale fédérale par fonction, juin 1987 et 1988



Introduction

This publication presents statistical information on the number of employees and payroll of general government and government enterprises, which together form the federal government's statistical universe as defined in **The System of Government Financial Management Statistics** (Catalogue 68-507E). For a brief description of concepts and classifications see Appendix A, B and C on pages 63-75.

Comparability with Other Statistical Frameworks

There are other statistical frameworks used to measure federal government employment and they differ from the Financial Management System.

1. Federal Public Service for which Treasury Board is the employer, comprises departments and agencies listed in Schedule I, Part 1, of the Public Service Staff Relations Act.
2. Federal Public Service for which the Public Service Commission has staffing authority under the Public Service Employment Act. The diagram and reconciliation statement on pages and present the differences in federal government employment reported on by Statistics Canada, Treasury Board and Public Service Commission.
3. The Budgetary-Estimates. This is frequently called the "Blue Book", containing authorized person-years for only those government organizations funded through the Consolidated Revenue Fund. A person-year is the unit of control for personnel resources and refers to the employment of one person for one full year or the equivalent thereof.
4. Labour Division of Statistics Canada produces employment statistics by **Standard Industrial Classification**. One of these industrial classifications is public administration (909-951) which contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to

Cette publication présente un exposé des statistiques sur le nombre d'employés et sur la rémunération dans l'administration publique générale et les entreprises publiques; ensemble, elles forment l'univers statistique de l'administration fédérale défini dans la publication intitulée **Le système statistique de gestion des finances publiques** (n° 68-507F au catalogue). Pour une description brève des concepts et classifications voir l'annexe A, B et C à la page 63 à 75.

Comparabilité avec d'autres classifications statistiques

Il existe d'autres classifications statistiques qui servent à mesurer l'emploi dans l'administration publique fédérale et qui diffèrent du Système de gestion financière.

1. La fonction publique fédérale pour laquelle le Conseil du Trésor agit comme employeur, comprend les ministères et organismes énumérés à l'annexe I, partie 1, de la Loi sur les relations de travail dans la Fonction publique.
2. La fonction publique fédérale pour laquelle la Commission de la Fonction publique exerce des pouvoirs de dotation conférés en vertu de la Loi sur l'emploi dans la Fonction publique. Le graphique et l'état de concordance des pages et présentent les différences relatives à l'emploi dans l'administration publique fédérale, telles qu'elles sont analysées par Statistique Canada, le Conseil du Trésor et la Commission de la Fonction publique.
3. Les prévisions budgétaires, souvent appelées le "livre bleu", ne précisent les années-personnes autorisées que pour les organismes financés par le fonds du revenu consolidé. Une année-personne est l'unité de contrôle des ressources humaines et se définit comme l'emploi d'une personne pendant une année complète ou l'équivalent.
4. La Division du travail de Statistique Canada produit des statistiques sur l'emploi selon la **Classification type des industries**. L'administration publique (909-951), qui constitue l'une de ces industries, ne regroupe que les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les établissements public dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés

other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industrial classification do not represent the actual number of persons employed by government at any level.

Historical Data

Historical data are currently available from CANSIM data bank. Quarterly data for general government and government enterprises from March 1956 to date are located in matrix 2717. General government data includes military personnel effective March 1969. Monthly data by province are available from January 1974, located in matrix 2718, and Canadian Armed Forces data from 1969, located in matrix 2720. For more information please contact CANSIM Division (613) 990-8200.

Coverage, Sources and Methods

Coverage

Statistics with respect to the following are excluded from this publication:

- members of Boards and Commissions who are paid on a per diem basis or who receive a nominal honorarium for their services;
- interviewers hired by Statistics Canada Regional Offices for regular surveys;
- members of the House of Commons and Senators. However, Parliamentary Secretaries, notwithstanding their membership in Parliament, Ministers of the Crown in their capacity as Ministers and Ministers of State, are included in this publication.

Sources

Statistics contained in this publication are based on information provided on magnetic tapes by the Personnel Applications Centre of the Department of Supply and Services and the Canada Post Corporation. Overtime and retroactive salary payments are obtained from the Economic Analysis formal statements provided by the Department of Supply and Services. Data on the Canadian Armed Forces are

sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette classification économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différentes administrations publiques.

Données chronologiques

Les données chronologiques sont présentement disponibles dans la banque de données CANSIM. Les données trimestrielles relatives à l'administration générale et aux entreprises publiques de 1956 à ce jour sont contenues dans la matrice 2717. Les données sur l'administration générale comprennent l'effectif militaire à partir de 1969. Les données mensuelles par province sont disponibles à partir de janvier 1974 et se trouvent dans la matrice 2718, et les données sur l'effectif des militaires depuis 1969, dans la matrice 2720. Pour obtenir plus d'information, veuillez communiquer avec la Division CANSIM, au numéro (613) 951-8200.

Champ d'observation, sources et méthodes

Champ d'observation

Les statistiques relatives aux personnes suivantes ne figurent pas dans la présente publication:

- les membres des conseils et des commissions qui sont payés sur une base quotidienne ou qui reçoivent des honoraires nominaux pour leurs services;
- les interviewers engagés par les bureaux régionaux de Statistique Canada pour mener des enquêtes régulières; les membres de la Chambre des communes et du Sénat;
- les membres de la Chambre des communes et du Sénat. Néanmoins les secrétaires parlementaires, nonobstant leur qualité de membre du Parlement, les ministres de la Couronne, en leur qualité de ministres et de ministres d'État, sont pris en compte dans cette publication.

Sources

Les statistiques de cette publication sont fondées sur des données fournies sur bande magnétique par le Service spécialisé en information sur le personnel, d'Approvisionnements et Services, et de la Société canadienne des Postes. Les données relatives aux paiements d'heures supplémentaires et aux rappels sont tirées des états officiels sur l'analyse économique fournis par le ministère d'Approvisionnements et Services. Les données sur les Forces armées

reported by the Department of National Defence. Data on special funds and government enterprises originate from the Federal Government Employment survey of Public Institutions Division; and the Employment, Payrolls and Hours survey (SEPH) of Labour Division.

Methods

The number of employees indicates those on strength on the final day of the last pay period of the month, including casual, part-time and continuing employees. For most general government organizations included in this publication, the monthly regular payroll is estimated by dividing the employee's equivalent annual salary rate by 13.044 to obtain a four-week equivalent or by 8.696 for those months which contain three-pay periods. Gross payroll represents gross salaries and wages paid during the month, including overtime, retroactive and other payments. Consequently, comparisons between the number of employees, and their payroll are of limited value.

The current statistics are based on a complete monthly census of all entities in the federal government. Data are edited for correctness and completeness and the respondent may be contacted to confirm or explain variations. Non-respondent entities are followed up by phone to obtain information before the cut-off date. Imputations for those non-respondent entities unable to provide data are made after the cut-off date and revisions incorporating actual data are made whenever possible in subsequent publications.

Estimates for non-respondent entities are based on historical data and on current information of known events that may affect employment and earnings.

Caveats

Commencing in April 1974 the employment and payroll data were presented in the Financial Management System framework for the first time and therefore comparisons with previous years data should be made only at the aggregate level.

Also, prior to the April-June 1976 issue of this publication the data excluded members of the Canadian Armed Forces and their payroll. Data

canadiennes proviennent du ministère de la Défense nationale. Les données sur les fonds spéciaux et les entreprises publiques, de l'enquête sur l'emploi dans l'administration publique fédérale, menée par la Division des institutions publiques, ainsi que de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail (EERH), de la Division du travail.

Méthodes

Le nombre d'employés représente les effectifs au dernier jour de la dernière période de paye du mois, y compris les employés temporaires, à temps partiel ainsi que l'effectif constant. Pour la plupart des organismes de l'administration générale inclus dans cette publication, on estime la rémunération ordinaire mensuelle en divisant le traitement annuel de l'employé par 13.044 pour obtenir un équivalent de quatre semaines, ou par 8.696 pour les mois qui contiennent trois périodes de paye. La rémunération brute représente les traitements et salaires bruts payés durant le mois, y compris les paiements d'heures supplémentaires et rappels et d'autres paiements. Par conséquent, on ne devrait pas attacher trop d'importance aux comparaisons entre le nombre d'employés et leur rémunération.

Les statistiques présentes sont fondées sur un recensement mensuel complet de toutes les entités de l'administration fédérale. On vérifie les données pour s'assurer qu'elles sont exactes et complètes, et on peut communiquer avec les enquêtés pour se faire confirmer ou expliquer certaines variations. On effectue un suivi téléphonique auprès des entités non répondantes pour obtenir l'information requise avant la date limite d'inclusion. Les imputations relatives aux entités non répondantes qui ne peuvent fournir l'information demandée sont faites après la date limite d'inclusion, et les révisions visant à incorporer les données réelles sont effectuées autant qu'il est possible dans les publications subséquentes.

Les estimations relatives aux entités non répondantes reposent sur des données chronologiques et sur des statistiques se rapportant à des événements réels et pouvant influer sur l'emploi et la rémunération.

Mise en garde

Le Système de gestion financière a commencé à tenir compte des données sur l'emploi et la rémunération en avril 1974. C'est pourquoi il ne faudrait les comparer avec les données des années précédentes que de façon globale.

De plus, les données sur les membres des Forces armées canadiennes et sur leur rémunération ne figurent dans cette publication que depuis le numéro

on Post Office Christmas helpers were excluded prior to the October-December 1976 issue.

Commencing in the April-June 1985 issue, the government enterprise universe included the Canada Post Corporation, which was part of the general government universe in previous periods. Data from April 1982 to March 1985, have been revised to reflect this change and are currently available from CANSIM data bank.

During the period from June 1984 to January 1986 the following were no longer included in the government enterprises universe after their sale to the private sector:

- Nordair Ltd. and subsidiaries as of June 1, 1984;
- Northern Transportation Company Limited and Grimshaw Trucking and Distributing Ltd. as of August 1, 1985;
- De Havilland Aircraft of Canada Limited and Canadian Arsenals Limited as of January 1, 1986;
- Pêcheries Cartier Inc., as of April 1, 1986.
- Canadair Limited and Transport Route Canada Inc. as of December 1, 1986.

The following diagram and reconciliation statement have been prepared to better the understanding of federal government employment. The unit of measurement used to report the size of the Public Service is the strength - a head count at a specific point of time. The figures are not intended to be compared with person-years data since they are based on entirely different concepts and are not meant to coincide or be reconciled.

d'avril-juin 1976, et celles sur les auxiliaires de Noël engagés temporairement par les Postes, qu'à partir du numéro d'octobre-décembre de la même année.

L'univers des entreprises publiques comprend à partir de l'édition d'avril-juin 1985 la Société canadienne des Postes, qui figurait dans l'univers de l'administration générale dans les périodes antérieures. Les chiffres pour la période d'avril 1982 à mars 1985 ont été rectifiés pour tenir compte de ce changement et sont présentement disponibles à la banque des données CANSIM.

Durant la période de juin 1984 à janvier 1986 un certain nombre d'entreprises publiques ont cessé d'être incluses dans l'univers aux dates suivantes à cause de leur vente au secteur privé:

- Nordair Ltd., et filiales au 1^{er} juin 1984;
- Société des transports du Nord, limitée et Grimshaw Trucking and Distributing Ltd., au 1^{er} août 1985;
- De Havilland Aircraft of Canada Limited et les Arsenaux canadiens limitée au 1^{er} janvier 1986;
- Pêcheries Cartier Inc., au 1^{er} avril 1986;
- Canadair Limitée et Transport Route Canada Inc., au 1^{er} décembre 1986.

Le diagramme et l'état de concordance ont été préparés dans le but d'améliorer la compréhension de l'emploi dans l'administration fédérale. L'unité de mesure utilisée pour rendre compte de la Fonction publique est l'effectif - un dénombrement des employés à une époque déterminée. Les chiffres ne sont pas destinés à être comparés aux données sur les années-personnes parce qu'ils se fondent sur des concepts entièrement différents et qu'ils ne sont pas préparés pour coincider ou être réconciliés.

Federal Government Employment, June 1988

L'emploi dans l'administration fédérale, juin 1988

Federal government employment reported on by Statistics Canada –
L'emploi dans l'administration fédérale selon Statistique Canada 585,204

Less – Moins:

Government enterprise employees ¹ – Employés des entreprises publiques ¹	200,241
DND military personnel – Personnel militaire de la Défense nationale	88,438
RCMP uniformed personnel – Membres de la GRC	20,010
Employees of other corporations and agencies for which Treasury Board does not represent the employer - Employés des autres sociétés et organismes dont le Conseil du Trésor ne représente pas l'employeur	41,818
	350,507

Federal public service workforce for which Treasury Board represents
the employer² – Les employés de la Fonction publique fédérale pour
lesquels le Conseil du Trésor représente l'employeur² 234,697

Add – Plus:

Insurance – Assurances	296
Public Service Staff Relations Board – Commission des relations de travail dans la Fonction publique	142
Other – Autres	78
	516

Less – Moins:

Other employees not appointed by the Public Service Commission – Employés non nommés par la Commission de la Fonction publique	2,135
Term employees appointed for less than 6 months – Employés nommés pour moins de 6 mois	20,784
	22,919

Federal government employment reported on by the Public Service
Commission – L'emploi dans l'administration fédérale selon la
Commission de la Fonction publique 212,294

¹ Includes the Canada Post Corporation.

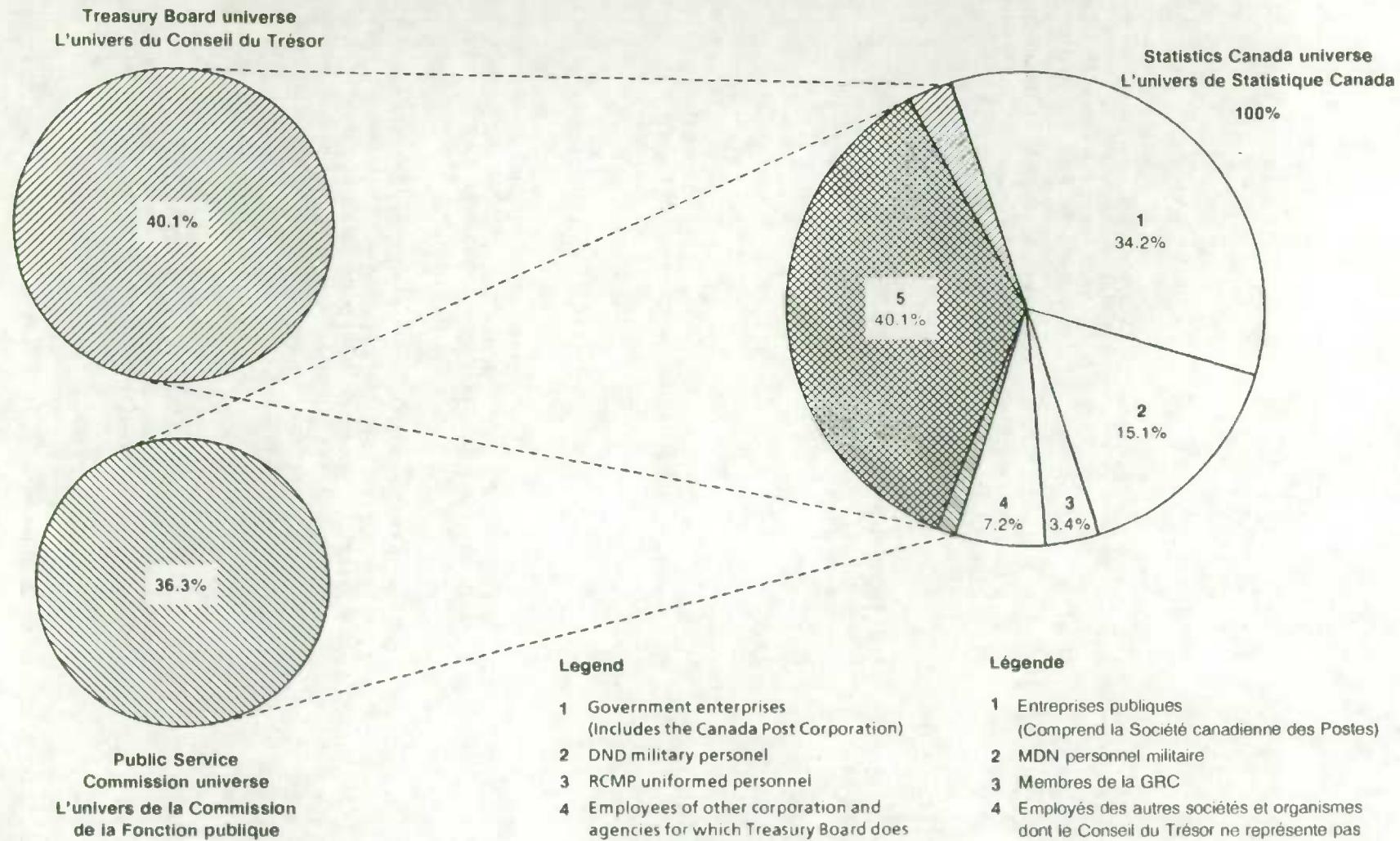
¹ Comprend la Société canadienne des Postes.

² Comprises departments and agencies listed in Schedule I, Part I of the Public Service Staff Relations Act.

² Comprend les employés de ministères et organismes énumérés dans la partie I de l'annexe 1 de la Loi sur les relations de travail dans la Fonction publique.

FEDERAL GOVERNMENT EMPLOYMENT, JUNE 1988 – L'EMPLOI DANS L'ADMINISTRATION FÉDÉRALE, JUIN 1988

(Viewed by Statistics Canada, Treasury Board and the Public Service Commission –
Selon Statistique Canada, le Conseil du Trésor et la Commission de la Fonction publique)



Source: Public Institutions Division, Statistics Canada.

Source: Division des institutions publiques, Statistique Canada.

TABLE 1. Total Federal Government Employment and Gross Payroll**TABLEAU 1. Total, emploi et rémunération brute dans l'administration fédérale**

	Number of employees			Gross payroll for the period ¹			
	Nombre d'employés			Rémunération brute versée au cours de la période ¹			
	April 1988	May 1988	June 1988	April-June 1988	January-March 1988		
	Avril 1988	Mai 1988	Juin 1988	Avril-juin 1988			
				Janvier-mars 1988			
	thousands of dollars						
	milliers de dollars						
General government ² – Administration générale ²	373,299	379,143	384,963	3,284,750	2,907,957		
Government enterprises ³ – Entreprises publiques ³	198,247	200,797	200,241	1,688,104	1,585,138		
TOTAL	571,546	579,940	585,204	4,972,854	4,493,095		
	Number of employees as of the last month of the period			Gross payroll for the period ¹			
	Nombre d'employés au dernier mois de la période			Rémunération brute versée au cours de la période ¹			
	thousands of dollars						
	milliers de dollars						
Comparative – Total – Comparatif							
January-March – 1988 – Janvier-mars			578,642		4,493,095		
April-June – 1987 – Avril-juin			584,906 ^c		4,741,143 ^c		
Cumulative – Total – Cumulatif							
April-June – 1988 – Avril-juin			...		4,972,854		
April-June – 1987 – Avril-juin			...		4,741,143 ^c		

¹ Includes overtime and retroactive payments.¹ Comprend les paiements d'heures supplémentaires et les rappels.² Includes members of the Canadian Armed Forces.² Comprend les membres des Forces armées canadiennes.³ Includes the Canada Post Corporation.³ Comprend la Société canadienne des Postes.

TABLE 2. General Government, Number of Employees and Regular Payroll by Province and Occupational Category¹, April-June 1988

TABLEAU 2. Administration générale, nombre d'employés et rémunération ordinaire par province et par catégorie professionnelle¹, avril-juin 1988

Category and province (or area) Catégorie et province (ou région)	Number of employees as at Nombre d'employés au			Regular payroll ² paid during the quarter (excluding overtime and retroactive payments) Rémunération ordinaire ² versée au cours du trimestre (sans les paiements d'heures supplémentaires et les rappels)							
	April Avril			May Mai			June Juin	April Avril	May Mai	June Juin	Quarterly total Total trimestriel
thousands of dollars - milliers de dollars											
Executive, scientific and professional - Direction, scientifique et professionnelle											
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	307	307	309	1,701	1,147	1,152	4,000				
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	137	138	137	880	594	592	2,066				
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	1,133	1,134	1,135	6,457	4,346	4,342	15,145				
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	516	521	517	2,853	1,924	1,907	6,684				
Québec	5,892	5,930	5,988	33,504	22,485	22,666	78,655				
Ontario	14,675	14,671	14,658	88,532	59,190	59,143	206,865				
Manitoba	1,235	1,241	1,250	6,239	4,188	4,210	14,637				
Saskatchewan	979	978	974	4,966	3,317	3,311	11,594				
Alberta	1,542	1,543	1,551	8,314	5,571	5,588	19,473				
British Columbia - Colombie-Britannique	2,034	2,051	2,036	11,126	7,468	7,398	25,992				
Yukon	192	197	203	858	585	600	2,043				
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	144	96	96	710	360	361	1,431				
Outside Canada - À l'extérieur du Canada	397	405	400	3,075	2,153	2,142	7,370				
Total	29,183	29,212	29,254	169,215	113,328	113,412	395,955				
Administrative and foreign service - Administrative et du service extérieur											
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	961	976	970	4,065	2,735	2,727	9,527				
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	522	532	535	2,310	1,563	1,586	5,459				
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	1,913	1,930	1,943	8,239	5,518	5,585	19,342				
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	1,585	1,601	1,608	6,632	4,464	4,495	15,591				
Québec	15,113	15,210	15,201	67,628	45,286	45,413	158,327				
Ontario	25,333	25,638	25,638	113,831	76,767	77,054	267,672				
Manitoba	2,073	2,072	2,073	8,561	5,713	5,729	20,003				
Saskatchewan	1,438	1,444	1,434	5,946	3,985	3,973	13,304				
Alberta	2,774	2,861	2,878	11,430	7,787	7,861	27,078				
British Columbia - Colombie-Britannique	4,374	4,456	4,483	17,872	12,090	12,188	42,150				
Yukon	136	134	139	598	391	401	1,390				
Territories - Territoires du Nord-Ouest	165	159	160	713	460	463	1,636				
Outside Canada - À l'extérieur du Canada	735	734	742	4,030	2,805	2,833	9,668				
Total	57,122	57,747	57,804	251,855	169,584	170,308	591,747				
Technical - Technique											
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	1,321	1,347	1,345	5,434	3,665	3,679	12,778				
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	261	282	259	960	646	642	2,248				
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2,205	2,211	2,231	8,523	5,896	5,770	19,989				
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	1,159	1,175	1,174	4,957	3,931	3,354	11,842				
Québec	5,177	5,231	5,268	21,317	14,316	14,449	50,082				
Ontario	10,440	10,422	10,398	43,934	29,347	29,397	102,678				
Manitoba	1,382	1,397	1,392	5,864	3,934	3,943	13,741				
Saskatchewan	890	902	913	3,424	2,296	2,323	8,043				
Alberta	2,018	2,038	2,086	8,438	5,663	5,768	19,869				
British Columbia - Colombie-Britannique	3,103	3,127	3,125	12,929	8,683	8,711	30,323				
Yukon	190	202	202	760	527	524	1,811				
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	353	359	361	1,307	867	897	3,091				
Outside Canada - À l'extérieur du Canada	36	37	36	169	116	115	400				
Total	28,533	28,710	28,790	118,016	79,107	79,572	278,695				
Administrative support - Soutien administratif											
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	1,963	1,950	1,931	4,914	3,252	3,228	11,394				
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	813	805	810	2,128	1,404	1,409	4,941				
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	3,482	3,400	3,392	8,911	5,812	5,794	20,517				
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,597	2,581	2,565	8,702	4,411	4,418	15,531				
Québec	18,637	18,559	18,187	48,109	31,826	31,280	111,215				
Ontario	36,898	36,382	35,415	94,143	62,037	60,697	216,877				
Manitoba	4,589	4,646	4,440	11,390	7,666	7,395	26,451				
Saskatchewan	1,707	1,692	1,694	4,442	2,937	2,955	10,334				
Alberta	3,839	3,697	3,705	9,788	6,288	6,293	22,369				
British Columbia - Colombie-Britannique	6,875	6,867	6,825	17,482	11,610	11,558	40,650				
Yukon	197	208	208	518	365	363	1,246				
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	250	231	231	657	408	408	1,473				
Outside Canada - À l'extérieur du Canada	467	492	448	1,391	946	911	3,248				
Total	82,374	81,470	79,851	210,575	138,962	138,709	486,246				

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. General Government, Number of Employees and Regular Payroll by Province and Occupational Category¹, April-June 1988 - Concluded

TABLEAU 2. Administration générale, nombre d'employés et rémunération ordinaire par province et par catégorie professionnelle¹, avril-juin 1988 - fin

Category and province (or area) Catégorie et province (ou région)	Number of employees as at Nombre d'employés au			Regular payroll ² paid during the quarter (excluding overtime and retroactive payments) Rémunération ordinaire ² versée au cours du trimestre (sans les paiements d'heures supplémentaires et les rappels)			
	April Avril	May Mai	June Juin	April Avril	May Mai	June Juin	Quarterly total Total trimestriel
				thousands of dollars milliers de dollars			
Operational - Exploitation							
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	1,558	1,606	1,700	4,414	3,024	3,183	10,621
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	429	453	543	1,180	828	981	2,989
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	5,392	5,524	5,829	15,740	10,739	11,256	37,735
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,003	2,110	2,172	5,742	4,009	4,111	13,862
Québec	8,466	8,665	9,010	24,594	16,767	17,307	58,668
Ontario	11,691	11,864	12,014	34,077	23,018	23,268	80,361
Manitoba	1,735	1,870	1,917	4,580	3,476	3,555	11,911
Saskatchewan	1,485	1,540	1,690	4,318	3,138	3,220	10,676
Alberta	3,452	3,693	3,890	10,199	7,194	7,542	24,935
British Columbia - Colombie-Britannique	5,648	5,701	5,894	18,911	12,733	13,084	44,728
Yukon	200	259	298	621	526	602	1,749
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	200	237	247	643	504	521	1,668
Outside Canada - A l'extérieur du Canada	44	45	45	153	104	104	361
Total	42,303	43,867	45,247	125,472	86,060	88,732	300,264
Other - Autres							
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	1,348	2,083	2,213	5,531	5,581	6,763	17,875
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,125	1,190	1,270	3,386	3,342	3,646	10,374
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	17,002	17,363	17,606	46,985	45,392	47,350	139,727
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	5,332	5,596	5,860	14,033	14,153	15,229	43,415
Québec	13,961	14,633	15,817	37,101	36,200	39,526	112,827
Ontario	44,239	46,298	48,500	135,932	128,961	140,943	405,836
Manitoba	6,907	7,140	7,374	18,948	18,892	21,159	58,999
Saskatchewan	3,300	3,402	3,483	10,106	9,711	12,395	32,212
Alberta	11,383	11,667	11,986	30,270	30,149	34,200	94,619
British Columbia - Colombie-Britannique	14,566	14,923	15,571	40,298	40,158	48,123	128,579
Yukon	198	198	250	514	509	783	1,806
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	537	504	574	1,254	1,174	1,627	4,055
Outside Canada - A l'extérieur du Canada	13,288	13,342	13,513	34,448	33,724	34,238	102,410
Total³	133,784	138,337	144,017	378,806	367,946	405,982	1,152,734
TOTAL							
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	8,058	8,269	8,468	26,059	19,404	20,733	66,196
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	3,287	3,380	3,554	10,846	8,377	8,857	28,080
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	31,127	31,562	32,136	94,856	77,504	80,097	252,457
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	13,192	13,564	13,898	40,919	32,292	33,515	106,726
Québec	87,306	88,228	89,471	232,253	166,880	170,641	569,774
Ontario	143,276	145,255	146,623	510,449	379,340	390,499	1,280,288
Manitoba	17,321	18,366	18,446	55,883	43,869	45,991	145,743
Saskatchewan	9,799	10,058	10,188	33,202	25,385	28,177	86,764
Alberta	25,006	25,499	26,096	78,439	62,651	67,252	208,342
British Columbia - Colombie-Britannique	36,600	37,125	37,934	118,619	92,741	101,062	312,422
Yukon	1,111	1,196	1,298	3,869	2,901	3,273	10,043
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,649	1,586	1,669	5,285	3,793	4,277	13,355
Outside Canada - A l'extérieur du Canada	14,967	15,055	15,184	43,266	39,849	40,343	123,458
GRAND - TOTAL - GÉNÉRAL	373,299	379,143	384,963	1,253,945	954,986	994,717	3,203,648

¹ For definitions of occupational categories see Appendix C.

¹ Pour la définition des catégories professionnelles voir l'annexe C.

² Computed figures may not add due to rounding.

² Les parties compensantes peuvent ne pas être égales au total à cause de l'arrondissement.

³ Includes members of the Canadian Armed Forces and their pay and allowances.

³ Comprend les membres des Forces armées canadiennes et leur solde et les indemnités des militaires.

TABLE 3. General Government, Number of Employees by Function¹ and By Occupational Category, April-June 1988

TABLEAU 3. Administration générale, nombre d'employés par fonction¹ et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988

Function	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total
	Fonction	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Technique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	
General services - Services généraux							
April - Avril	7,781	22,651	2,566	29,507	4,505	8,243	75,253
May - Mai	7,839	23,218	2,600	28,913	4,506	8,695	75,771
June - Juin	7,890	23,195	2,631	27,363	4,617	9,794	75,490
Protection of persons and property² - Protection de la personne et de la propriété²							
April - Avril	3,982	6,153	3,938	16,075	25,537	110,285	165,970
May - Mai	4,005	6,170	3,914	16,068	25,769	110,995	166,921
June - Juin	4,052	6,183	3,913	16,130	26,180	112,556	169,014
Transportation and communications - Transports et communications							
April - Avril	1,622	3,503	8,987	4,551	5,251	440	24,354
May - Mai	1,622	3,515	8,991	4,573	5,346	858	24,905
June - Juin	1,610	3,527	8,955	4,571	5,485	1,274	25,422
Health - Santé							
April - Avril	2,107	851	675	1,886	546	263	6,328
May - Mai	2,060	866	659	1,847	523	346	6,301
June - Juin	2,056	861	657	1,854	519	421	6,368
Social services - Services sociaux							
April - Avril	798	5,037	111	11,134	901	85	18,066
May - Mai	818	5,040	113	10,872	891	138	17,872
June - Juin	827	5,051	112	10,737	903	268	17,898
Education - Éducation							
April - Avril	1,094	136	37	209	32	11	1,519
May - Mai	1,098	136	37	195	31	13	1,510
June - Juin	1,096	133	37	197	21	17	1,501
Resource conservation and industrial development - Conservation des ressources naturelles et développement de l'industrie							
April - Avril	6,272	4,466	7,562	5,864	2,580	3,320	30,064
May - Mai	6,273	4,474	7,621	5,911	2,885	4,267	31,431
June - Juin	6,279	4,444	7,631	5,877	3,019	5,389	32,639
Environment - Environnement							
April - Avril	1,821	857	1,543	960	96	118	5,395
May - Mai	1,832	848	1,554	954	95	219	5,502
June - Juin	1,808	857	1,535	955	91	373	5,619

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. General Government, Number of Employees by Function¹ and By Occupational Category, April-June 1988 – Concluded

TABLEAU 3. Administration générale, nombre d'employés par fonction¹ et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – fin

Function	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total
	Fonction	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	
Recreation and culture – Loisirs et culture							
April – Avril	875	1,335	1,598	1,795	1,777	1,293	8,673
May – Mai	818	1,354	1,686	1,796	2,454	1,438	9,546
June – Juin	804	1,357	1,775	1,800	3,175	1,750	10,661
Labour, employment and immigration – Travail, emploi et immigration							
April – Avril	536	9,150	142	7,318	65	268	17,479
May – Mai	538	9,123	139	7,222	66	1,327	18,415
June – Juin	534	9,139	140	7,214	63	1,947	19,037
Foreign affairs and international assistance – Affaires extérieures et aide à l'étranger							
April – Avril	845	2,268	240	2,103	111	3,987	9,554
May – Mai	850	2,277	239	2,138	110	4,004	9,618
June – Juin	841	2,289	240	2,146	113	4,031	9,660
Regional planning and development – Planification et aménagement des régions							
April – Avril	243	434	292	339	683	367	2,358
May – Mai	241	446	314	344	771	622	2,738
June – Juin	245	485	324	370	842	743	3,009
Research establishments – Établissements de recherches							
April – Avril	1,207	281	842	633	219	5,104	8,286
May – Mai	1,218	280	843	637	220	5,415	8,613
June – Juin	1,212	283	840	637	219	5,454	8,645
TOTAL							
APRIL – AVRIL	29,183	57,122	28,533	82,374	42,303	133,784	373,299
MAY – MAI	29,212	57,747	28,710	81,470	43,667	138,337	379,143
JUNE – JUIN	29,254	57,804	28,790	79,851	45,247	144,017	384,963

¹ Definition of functions can be found in the April-June issue of this publication.

¹ Pour la définition des fonctions voir l'édition d'avril-juin de cette publication.

² Includes members of the Canadian Armed Forces.

² Comprend les membres des Forces armées canadiennes.

TABLE 4. General Government, Regular Payroll by Function¹ and By Occupational Category, April-June 1988

TABLEAU 4. Administration générale, rémunération ordinaire par fonction¹ et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988

Function	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service extérieur	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars – milliers de dollars								
General services – Services généraux								
April – Avril	44,276	96,178	10,794	73,538	12,993	24,552	262,332	
May – Mai	29,744	65,294	7,278	47,963	8,655	18,869	177,803	
June – Juin	29,945	65,403	7,365	45,837	8,778	22,175	179,504	
Total	103,965	226,875	25,437	167,338	30,426	65,596	619,639	
Protection of persons and property² – Protection de la personne et de la propriété²								
April – Avril	22,979	27,801	15,736	40,763	76,792	316,570	500,641	
May – Mai	15,406	18,581	10,445	27,165	51,633	312,161	435,391	
June – Juin	15,466	18,699	10,501	27,233	52,307	342,280	466,486	
Total	53,851	65,081	36,682	95,161	180,732	971,011	1,402,518	
Transportation and communications – Transports et communications								
April – Avril	10,376	16,237	42,707	11,928	15,878	1,668	98,795	
May – Mai	6,976	10,869	28,456	7,990	10,774	1,768	66,834	
June – Juin	6,927	10,963	28,611	7,985	11,015	2,226	67,727	
Total	24,279	38,069	99,774	27,903	37,667	5,662	233,356	
Health – Santé								
April – Avril	10,814	3,909	2,532	4,803	1,388	1,017	24,463	
May – Mai	7,090	2,647	1,651	3,139	890	801	16,218	
June – Juin	7,077	2,661	1,645	3,164	882	901	16,330	
Total	24,981	9,217	5,828	11,106	3,160	2,719	57,011	
Social services – Services sociaux								
April – Avril	4,585	20,953	447	28,691	2,133	492	57,300	
May – Mai	3,111	13,982	305	18,735	1,407	403	37,943	
June – Juin	3,142	14,062	303	18,520	1,424	554	38,004	
Total	10,838	48,997	1,055	65,946	4,964	1,449	133,247	
Education – Éducation								
April – Avril	4,279	586	89	535	86	92	5,668	
May – Mai	2,868	392	60	335	56	64	3,775	
June – Juin	2,859	384	60	339	39	67	3,748	
Total	10,006	1,362	209	1,209	181	223	13,191	
Resource conservation and industrial development – Conservation des ressources naturelles et développement de l'industrie								
April – Avril	37,954	22,841	27,488	15,727	7,667	11,285	122,963	
May – Mai	25,338	15,248	18,458	10,568	5,634	10,282	85,529	
June – Juin	25,371	15,194	18,497	10,504	5,875	11,845	87,286	
Total	88,663	53,283	64,443	36,799	19,176	33,412	295,778	
Environment – Environnement								
April – Avril	10,656	4,047	5,675	2,668	288	262	23,596	
May – Mai	7,241	2,680	3,822	1,770	190	323	16,026	
June – Juin	7,156	2,721	3,773	1,771	181	545	16,147	
Total	25,053	9,448	13,270	6,209	659	1,130	55,769	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. General Government, Regular Payroll by Function¹ and By Occupational Category, April-June 1988 – Concluded

TABLEAU 4. Administration générale, rémunération ordinaire par fonction¹ et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – fin

Function	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Fonction	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Technique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion		
thousands of dollars – milliers de dollars								
Recreation and culture – Loisirs et culture								
April – Avril	4,584	6,100	6,402	4,776	5,176	2,486	29,523	
May – Mai	2,820	4,111	4,403	3,178	4,615	2,361	21,488	
June – Juin	2,766	4,148	4,567	3,177	5,910	2,780	23,347	
Total	10,170	14,359	15,372	11,131	15,701	7,627	74,358	
Labour, employment and immigration – Travail, emploi et immigration								
April – Avril	3,514	38,226	579	18,738	190	1,098	62,344	
May – Mai	2,348	25,406	378	12,349	128	2,052	42,661	
June – Juin	2,333	25,490	380	12,324	123	2,847	43,498	
Total	8,195	89,122	1,337	43,411	441	5,997	148,503	
Foreign affairs and international assistance – Affaires extérieures et aide à l'étranger								
April – Avril	6,289	11,736	956	5,753	355	1,620	26,709	
May – Mai	4,402	8,165	697	3,974	235	927	18,401	
June – Juin	4,382	8,220	708	4,010	240	957	18,516	
Total	15,073	28,121	2,361	13,737	830	3,504	63,626	
Regional planning and development – Planification et aménagement des régions								
April – Avril	1,487	1,965	1,044	905	1,830	514	7,744	
May – Mai	995	1,350	773	625	1,375	806	5,925	
June – Juin	1,019	1,488	792	672	1,489	1,230	6,691	
Total	3,501	4,803	2,609	2,202	4,694	2,550	20,360	
Research establishments – Établissements de recherches								
April – Avril	7,423	1,276	3,567	1,750	698	17,153	31,866	
May – Mai	4,988	858	2,379	1,171	469	17,127	26,992	
June – Juin	4,970	877	2,371	1,174	468	17,574	27,434	
Total	17,381	3,011	8,317	4,095	1,635	51,854	86,292	
TOTAL³								
APRIL – AVRIL	169,215	251,855	118,016	210,575	125,472	378,806	1,253,945	
MAY – MAI	113,328	169,584	79,107	138,962	86,060	367,946	954,986	
JUNE – JUIN	113,412	170,308	79,572	136,709	88,732	405,982	994,717	
QUARTERLY – TOTAL – TRIMESTRIEL	395,955	591,747	276,695	486,246	300,264	1,152,734	3,203,648	

¹ Definition of functions can be found in the April-June issue of this publication.

¹ Pour la définition des fonctions voir l'édition d'avril-juin de cette publication.

² Includes military pay and allowances.

² Comprend la solde et les indemnités des militaires.

³ Component figures may not add due to rounding.

³ Les parties composantes peuvent ne pas être égales au total à cause de l'arrondissement.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
Agriculture								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,300	962	3,374	1,735	1,273	40	9,684	
May - Mai	2,298	966	3,367	1,770	1,432	257	10,090	
June - Juin	2,306	970	3,377	1,770	1,490	414	10,327	
Agricultural Stabilization Board - Office de stabilisation des prix agricoles:								
April - Avril	4	12	-	158	x	x	176	
May - Mai	4	12	-	162	x	-	179	
June - Juin	4	12	x	157	x	-	175	
Canadian Dairy Commission - Commission canadienne du lait:								
April - Avril	12	25	6	36	-	x	82	
May - Mai	12	27	5	36	-	8	88	
June - Juin	12	27	5	35	-	9	88	
Canadian Forestry Service - Service canadien des forêts:								
April - Avril	421	166	365	197	97	19	1,265	
May - Mai	422	165	365	199	106	161	1,418	
June - Juin	418	167	366	199	108	338	1,596	
Canadian Grain Commission - Commission canadienne des grains:								
April - Avril	42	43	427	129	195	10	846	
May - Mai	42	43	437	127	202	20	871	
June - Juin	42	42	441	128	209	20	882	
Canadian Livestock Feed Board - Office canadien des provendes:								
April - Avril	x	5	x	12	-	x	22	
May - Mai	x	5	x	13	-	x	23	
June - Juin	x	5	x	13	-	x	23	
National Farm Products Marketing Council - Conseil national de commercialisation des produits de la ferme:								
April - Avril	x	6	x	12	-	x	26	
May - Mai	x	6	x	12	-	x	26	
June - Juin	x	6	x	12	-	x	26	
Prairie Farm Rehabilitation Administration - Administration du rétablissement agricole des Prairies:								
April - Avril	130	99	212	139	256	4	840	
May - Mai	131	99	232	139	330	16	947	
June - Juin	132	100	242	140	384	17	1,015	
Atlantic Canada OPP - Agence de promotion économique du Canada Atlantique								
Atlantic Canada OPP Agency - Agence de promotion économique du Canada Atlantique	15	30	-	43	-	-	88	
April - Avril	16	35	-	46	-	-	97	
May - Mai	19	71	-	72	-	9	171	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres	
Communications							
Department - Ministère:							
April - Avril	422	660	622	657	61	48	2,470
May - Mai	419	663	619	650	61	130	2,542
June - Juin	414	668	615	650	61	151	2,559
Canada Council - Conseil des Arts du Canada:							
April - Avril	-	-	-	-	-	244	244
May - Mai	-	-	-	-	-	249	249
June - Juin	-	-	-	-	-	253	253
Canadian Film Development Corporation - Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne:							
April - Avril	-	-	-	x	-	89	90
May - Mai	-	-	-	x	-	89	90
June - Juin	-	-	-	x	-	96	97
Canadian Radio-television and Telecommuni- cations Commission - Conseil de la radio- diffusion et des télécommunications canadiennes:							
April - Avril	65	207	8	119	-	6	405
May - Mai	65	207	8	121	-	7	408
June - Juin	65	207	8	124	-	13	417
National Arts Centre Corporation - Corpora- tion du Centre national des Arts:							
April - Avril	-	-	-	-	-	745	745
May - Mai	-	-	-	-	-	800	800
June - Juin	-	-	-	-	-	838	838
National Film Board - Office national du film:							
April - Avril	-	165	324	196	60	312	1,057
May - Mai	-	167	325	192	60	237	981
June - Juin	-	169	319	190	58	274	1,010
National Library - Bibliothèque nationale:							
April - Avril	203	49	52	235	x	11	551
May - Mai	203	49	51	232	x	36	572
June - Juin	204	50	53	229	x	48	585
National Museums of Canada - Musées nationaux du Canada:							
April - Avril	146	212	263	211	152	5	989
May - Mai	145	224	263	218	157	29	1,036
June - Juin	143	221	260	219	155	66	1,064
Public Archives - Archives publiques:							
April - Avril	129	172	123	310	26	5	765
May - Mai	129	177	122	309	25	22	784
June - Juin	128	179	122	307	25	33	794

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres	
Consumer and Corporate Affairs - Con- sommation et Corporations							
Department - Ministère:							
April - Avril	300	588	529	765	32	15	2,229
May - Mai	301	591	518	761	31	55	2,257
June - Juin	304	588	517	758	33	88	2,288
Competition Tribunal - Tribunal de la concurrence:							
April - Avril	x	x	x	6	-	x	11
May - Mai	x	x	x	6	-	x	11
June - Juin	x	x	x	6	-	x	11
Standards Council of Canada - Conseil cana- dien des normes:							
April - Avril	19	20	-	30	x	-	72
May - Mai	19	19	-	31	x	-	72
June - Juin	19	20	-	30	x	-	72
Employment and Immigration - Emploi et Immigration							
Department - Ministère:							
April - Avril	427	11,154	78	13,133	69	200	25,061
May - Mai	428	11,142	76	12,971	70	1,247	25,934
June - Juin	424	11,141	78	12,995	67	1,845	26,550
Immigration Appeal Board - Commission d'appel de l'immigration:							
April - Avril	8	30	x	87	-	47	174
May - Mai	9	31	x	83	-	47	172
June - Juin	11	32	x	81	-	48	174
Energy, Mines and Resources - Énergie, Mines et Ressources							
Department - Ministère:							
April - Avril	1,609	813	998	1,143	241	155	4,959
May - Mai	1,606	805	1,001	1,134	243	358	5,147
June - Juin	1,611	803	991	1,130	243	553	5,331
Atomic Energy Control Board - Commission de contrôle de l'énergie atomique:							
April - Avril	-	x	-	21	-	248	272
May - Mai	-	x	-	21	-	250	274
June - Juin	-	x	-	21	-	252	276

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
Energy, Mines and Resources - Concluded -								
Energie, Mines et Ressources - fin								
Atomic Energy of Canada Limited - Énergie atomique du Canada, Limitée:								
April - Avril	-	-	-	-	-	4,920	4,920	
May - Mai	-	-	-	-	-	5,018	5,018	
June - Juin	-	-	-	-	-	5,021	5,021	
National Energy Board - Office national de l'énergie:								
April - Avril	120	99	24	93	x	13	350	
May - Mai	118	99	24	96	x	18	357	
June - Juin	115	99	22	97	x	21	356	
Environment - Environnement								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,193	1,422	2,376	1,696	1,634	158	9,479	
May - Mai	2,149	1,413	2,476	1,686	2,306	322	10,352	
June - Juin	2,112	1,423	2,553	1,699	3,027	628	11,442	
National Battlefields Commission - Commiss- sion des champs de bataille nationaux:								
April - Avril	-	-	-	-	-	26	26	
May - Mai	-	-	-	-	-	36	36	
June - Juin	-	-	-	-	-	46	46	
External Affairs - Affaires extérieures								
Department - Ministère:								
April - Avril	496	1,657	164	1,867	115	3,941	8,240	
May - Mai	497	1,668	165	1,870	114	3,943	8,257	
June - Juin	495	1,675	168	1,868	117	3,958	8,281	
Canadian Institute for International Peace and Security - Institut canadien pour la paix et la sécurité mondiales:								
April - Avril	-	-	-	-	-	28	28	
May - Mai	-	-	-	-	-	28	28	
June - Juin	-	-	-	-	-	27	27	
Canadian International Development Agency -								
Agence canadienne de développement international:								
April - Avril	187	581	18	395	x	12	1,195	
May - Mai	190	581	18	391	x	26	1,208	
June - Juin	191	581	19	393	x	40	1,226	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explo- itation	Autres		
External Affairs - Concluded - Affaires extérieures - fin								
International Development Research Centre - Centre de recherches pour le développement international:								
April - Avril	150	91	55	188	-	x	485	
May - Mai	151	89	53	211	-	x	505	
June - Juin	143	94	50	212	-	x	500	
International Joint Commission - Commission mixte internationale:								
April - Avril	13	x	4	20	-	5	45	
May - Mai	13	x	4	20	-	6	46	
June - Juin	13	x	4	20	-	5	45	
Finance - Finances								
Department - Ministère:								
April - Avril	348	192	34	246	5	28	853	
May - Mai	348	191	34	252	5	73	903	
June - Juin	356	189	35	252	5	71	908	
Auditor General - Vérificateur général:								
April - Avril	224	49	x	126	-	184	585	
May - Mai	231	48	x	127	-	228	636	
June - Juin	237	51	x	129	-	232	650	
Bank of Canada - Banque du Canada:								
April - Avril	-	-	-	-	-	2,561	2,561	
May - Mai	-	-	-	-	-	2,593	2,593	
June - Juin	-	-	-	-	-	2,687	2,687	
Insurance - Assurances:								
April - Avril	-	x	-	-	-	300	301	
May - Mai	-	x	-	-	-	304	305	
June - Juin	-	x	-	-	-	304	305	
Tariff Board - Commission du tarif:								
April - Avril	14	x	8	14	-	6	45	
May - Mai	14	4	7	14	-	6	45	
June - Juin	14	5	6	15	-	6	46	
Fisheries and Oceans - Pêches et Océans								
April - Avril	1,169	779	2,225	1,005	741	68	5,987	
May - Mai	1,170	786	2,275	1,002	824	348	6,405	
June - Juin	1,166	783	2,285	996	884	601	6,715	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres	
Governor General - Gouverneur général							
April - Avril	x	27	x	40	37	x	111
May - Mai	x	27	x	41	37	x	112
June - Juin	x	27	x	44	37	x	116
Indian Affairs and Northern Development - Affaires indiennes et Nord canadien							
April - Avril	1,448	1,534	200	1,308	99	89	4,678
May - Mai	1,451	1,529	207	1,287	141	154	4,769
June - Juin	1,448	1,539	201	1,295	139	244	4,866
Justice							
Department - Ministère:							
April - Avril	795	139	82	537	8	12	1,573
May - Mai	801	140	82	536	8	19	1,586
June - Juin	808	140	79	527	8	47	1,609
Canadian Human Rights Commission - Commission canadienne des droits de la personne:							
April - Avril	13	95	5	57	-	x	172
May - Mai	15	96	5	56	-	x	174
June - Juin	14	98	5	56	-	8	181
Commissioner for Federal Judicial Affairs - Commissaire à la magistrature fédérale:							
April - Avril	8	6	x	19	-	804	838
May - Mai	8	5	x	17	-	804	835
June - Juin	8	5	x	17	-	806	837
Federal Court of Canada - Cour fédérale du Canada:							
April - Avril	x	79	23	97	15	x	218
May - Mai	x	79	25	101	15	x	224
June - Juin	6	74	23	101	15	x	221
Law Reform Commission of Canada - Commission de réforme du droit du Canada:							
April - Avril	x	7	x	27	-	x	41
May - Mai	x	6	x	28	-	x	42
June - Juin	x	6	x	28	-	4	43
Offices of the Information and Privacy Commissioners of Canada - Bureaux du Commissaire à l'information et du Commissaire à la protection de la vie privée du Canada:							
April - Avril	6	31	x	15	-	4	57
May - Mai	6	31	x	15	-	4	57
June - Juin	7	31	x	14	-	5	58

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued**TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite**

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
Justice - Concluded - fin								
Supreme Court of Canada - Cour suprême du Canada:								
April - Avril	12	6	8	42	12	11	91	
May - Mai	12	7	8	41	12	13	93	
June - Juin	12	7	7	42	12	14	94	
Tax Court of Canada - Cour canadienne de l'impôt:								
April - Avril	x	15	x	35	x	11	65	
May - Mai	x	15	x	35	x	12	66	
June - Juin	-	15	x	34	x	15	67	
Labour - Travail								
Department - Ministère:								
April - Avril	105	372	63	306	x	8	856	
May - Mai	105	372	62	301	x	27	869	
June - Juin	103	380	61	297	x	49	892	
Canada Labour Relations Board - Conseil canadien des relations du travail:								
April - Avril	11	27	-	46	-	13	97	
May - Mai	11	27	-	46	-	12	96	
June - Juin	11	28	-	45	-	12	96	
Canadian Centre for Occupational Health and Safety - Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail:								
April - Avril	-	-	-	-	-	125	125	
May - Mai	-	-	-	-	-	122	122	
June - Juin	-	-	-	-	-	122	122	
National Defence¹ - Défense nationale¹								
Department - Ministère:								
April - Avril	1,991	2,225	2,946	9,281	18,879	88,825	124,147	
May - Mai	1,999	2,236	2,931	9,314	19,076	89,389	124,945	
June - Juin	2,048	2,246	2,942	9,383	19,512	90,419	126,550	
Communications Security Establishment - Centre de la sécurité des télécommunications:								
April - Avril	-	383	99	155	25	83	745	
May - Mai	-	384	98	156	28	83	749	
June - Juin	-	390	98	158	28	84	758	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service extérieur	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
National Health and Welfare - Santé nationale et Bien-être social								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,200	1,593	683	4,444	557	93	9,570	
May - Mai	2,153	1,598	666	4,247	534	190	9,388	
June - Juin	2,150	1,600	664	4,107	530	271	9,322	
Medical Research Council - Conseil de recherches médicales:								
April - Avril	-	x	-	x	-	55	57	
May - Mai	-	x	-	-	-	55	56	
June - Juin	-	x	-	-	-	56	57	
National Revenue - Revenu national								
Customs and Excise - Douanes et Accise:								
April - Avril	694	5,998	20	3,086	73	40	9,911	
May - Mai	695	5,997	21	3,082	71	158	10,024	
June - Juin	695	6,008	21	3,062	72	596	10,454	
Taxation - Impôt:								
April - Avril	3,015	7,468	164	15,437	300	x	26,386	
May - Mai	3,043	8,023	163	14,931	275	32	26,467	
June - Juin	3,068	7,993	163	13,434	258	94	25,010	
Parliament - Parlement								
House of Commons - Chambre des communes:								
April - Avril	-	-	-	-	-	3,677	3,677	
May - Mai	-	-	-	-	-	3,637	3,637	
June - Juin	-	-	-	-	-	3,708	3,708	
Library of Parliament - Bibliothèque du Parlement:								
April - Avril	6	-	-	20	-	224	250	
May - Mai	6	-	-	21	-	216	243	
June - Juin	6	-	-	15	-	227	248	
Senate - Sénat:								
April - Avril	-	-	-	-	-	397	397	
May - Mai	-	-	-	-	-	399	399	
June - Juin	-	-	-	-	-	397	397	
Privy Council - Conseil privé								
Department - Ministère:								
April - Avril	67	95	10	188	12	61	433	
May - Mai	70	90	10	185	9	68	432	
June - Juin	69	93	10	180	9	75	436	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
Privy Council - Concluded - Conseil privé - fin								
Canadian Intergovernmental Conference Secretariat - Secrétariat des conférences intergouvernementales canadiennes:								
April - Avril	-	9	-	12	-	x	22	
May - Mai	-	10	-	12	-	x	23	
June - Juin	-	10	-	12	-	x	25	
Chief Electoral Officer - Directeur général des élections:								
April - Avril	x	21	9	44	7	x	86	
May - Mai	x	21	10	46	7	x	89	
June - Juin	x	23	10	42	7	x	87	
Commissioner of Official Languages - Commissaire aux langues officielles:								
April - Avril	16	85	4	45	-	x	151	
May - Mai	16	84	x	45	-	4	152	
June - Juin	16	83	x	45	x	11	160	
Economic Council of Canada - Conseil économique du Canada:								
April - Avril	16	x	4	23	-	80	124	
May - Mai	16	x	4	23	-	83	128	
June - Juin	17	x	4	23	-	85	131	
Federal-Provincial Relations Office - Bureau des relations fédérales-provinciales:								
April - Avril	23	12	-	14	-	x	50	
May - Mai	22	12	-	13	-	x	50	
June - Juin	22	12	-	13	-	x	50	
Heritage Canada - Héritage Canada:								
April - Avril	-	-	-	-	-	42	42	
May - Mai	-	-	-	-	-	44	44	
June - Juin	-	-	-	-	-	46	46	
Office of the Prime Minister - Cabinet du Premier Ministre:								
April - Avril	-	-	-	5	-	96	101	
May - Mai	-	-	-	12	-	90	102	
June - Juin	-	-	-	10	-	96	106	
Public Service Staff Relations Board - Commission des relations de travail dans la Fonction publique:								
April - Avril	x	32	5	52	-	49	140	
May - Mai	x	33	5	55	-	55	150	
June - Juin	x	33	5	58	-	54	152	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explora- tion	Autres		
Public Works - Travaux publics								
Department - Ministère:								
April - Avril	976	1,436	1,216	1,683	2,817	387	8,515	
May - Mai	1,013	1,449	1,248	1,711	2,854	488	8,763	
June - Juin	1,037	1,453	1,284	1,727	2,982	684	9,167	
Canada Museums Construction Corporation Inc. - Société de construction des musées du Canada Inc.:								
April - Avril	7	-	9	14	-	-	30	
May - Mai	5	-	10	14	-	-	29	
June - Juin	5	-	10	14	-	-	29	
Defence Construction (1951) Limited - Construction de défense (1951) Limitée:								
April - Avril	-	-	-	-	-	228	228	
May - Mai	-	-	-	-	-	245	245	
June - Juin	-	-	-	-	-	253	253	
National Capital Commission - Commission de la Capitale nationale:								
April - Avril	89	305	70	138	423	14	1,039	
May - Mai	87	312	71	140	437	236	1,283	
June - Juin	87	314	71	139	449	265	1,325	
Regional Industrial Expansion - Expansion industrielle régionale								
Department - Ministère:								
April - Avril	317	1,316	48	856	8	23	2,568	
May - Mai	323	1,315	45	862	8	26	2,579	
June - Juin	324	1,287	45	838	7	97	2,598	
Cape Breton Development Corporation - Société de développement du Cap-Breton:								
April - Avril	-	-	-	-	-	2,918	2,918	
May - Mai	-	-	-	-	-	2,965	2,965	
June - Juin	-	-	-	-	-	3,191	3,191	
Investment Canada - Investissement Canada:								
April - Avril	17	47	x	43	x	x	112	
May - Mai	17	52	x	45	x	x	121	
June - Juin	18	53	x	45	x	14	134	
Textile and Clothing Board - Commission du textile et du vêtement:								
April - Avril	x	7	-	7	-	x	18	
May - Mai	x	7	-	7	-	x	18	
June - Juin	x	6	-	7	-	x	17	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
Science and Technology – Sciences et Technologie								
Ministry of State – Ministère d'État:								
April – Avril	42	57	x	45	–	10	155	
May – Mai	41	61	–	47	–	14	163	
June – Juin	43	62	–	51	–	20	176	
National Research Council of Canada – Conseil national de recherches du Canada:								
April – Avril	1,207	234	842	563	219	162	3,227	
May – Mai	1,218	232	843	564	220	372	3,449	
June – Juin	1,212	235	840	561	219	408	3,475	
Natural Sciences and Engineering Research Council – Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie:								
April – Avril	–	47	–	70	–	22	139	
May – Mai	–	48	–	73	–	25	146	
June – Juin	–	48	–	76	–	25	149	
Science Council of Canada – Conseil des sciences du Canada:								
April – Avril	–	–	–	–	–	33	33	
May – Mai	–	–	–	–	–	32	32	
June – Juin	–	–	–	–	–	35	35	
Secretary of State – Secrétariat d'État								
Department – Ministère:								
April – Avril	87	1,790	50	1,007	x	68	3,005	
May – Mai	86	1,791	50	995	x	77	3,002	
June – Juin	83	1,789	51	975	x	93	2,993	
Advisory Council on the Status of Women – Conseil consultatif de la situation de la femme:								
April – Avril	–	–	–	–	–	40	40	
May – Mai	–	–	–	–	–	39	39	
June – Juin	–	–	–	–	–	39	39	
Public Service Commission – Commission de la Fonction publique:								
April – Avril	665	832	54	770	28	331	2,680	
May – Mai	656	824	58	761	30	310	2,639	
June – Juin	648	830	56	769	30	260	2,593	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
Secretary of State – Concluded – Secré- tariat d'État – fin								
Social Sciences and Humanities Research Council – Conseil de recherches en sciences humaines:								
April – Avril	–	47	–	44	–	11	102	
May – Mai	–	44	–	41	–	11	96	
June – Juin	–	43	–	43	–	11	97	
Status of Women – Office of the Co-ordinator – Situation de la femme – Bureau de la coordonnatrice:								
April – Avril	6	19	x	16	–	x	44	
May – Mai	6	20	x	16	–	x	45	
June – Juin	7	21	x	16	–	x	48	
Solicitor General – Solliciteur général								
Department – Ministère:								
April – Avril	44	99	5	101	–	15	264	
May – Mai	44	100	5	102	–	14	265	
June – Juin	43	100	4	104	–	30	281	
Correctional Service – Service correctionnel:								
April – Avril	811	1,903	57	1,626	6,195	x	10,595	
May – Mai	817	1,908	58	1,616	6,229	14	10,642	
June – Juin	805	1,905	54	1,606	6,212	52	10,634	
National Parole Board – Commission nationale des libérations conditionnelles:								
April – Avril	6	68	x	177	x	71	325	
May – Mai	6	67	x	172	x	72	320	
June – Juin	6	67	x	172	x	78	326	
Royal Canadian Mounted Police – Gendarmerie royale du Canada:								
April – Avril	35	227	76	2,710	354	19,596	22,998	
May – Mai	35	228	77	2,698	353	19,661	23,052	
June – Juin	35	230	77	2,715	342	20,037	23,436	
Supply and Services – Approvisionnements et Services								
Department – Ministère:								
April – Avril	393	3,294	151	4,580	1,173	28	9,619	
May – Mai	393	3,303	149	4,505	1,165	105	9,620	
June – Juin	397	3,296	149	4,458	1,165	234	9,699	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Technique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autre		
Supply and Services - Concluded - Approvisionnements et Services - fin								
Statistics Canada - Statistique Canada:								
April - Avril	933	828	823	1,852	34	5	4,520	
May - Mai	932	826	824	1,830	34	10	4,546	
June - Juin	931	821	821	1,823	34	28	4,712	
Transport - Transports								
Department - Ministère:								
April - Avril	948	2,502	8,238	3,539	5,156	19	20,582	
May - Mai	951	2,512	8,245	3,569	5,252	53	21,068	
June - Juin	949	2,517	8,212	3,565	5,389	92	21,558	
Atlantic Pilotage Authority - Administration de pilotage de l'Atlantique:								
April - Avril	42	-	x	5	24		72	
May - Mai	42	-	x	5	24		72	
June - Juin	41	-	x	5	26		73	
Canadian Aviation Safety Board - Bureau canadien de la sécurité aérienne:								
April - Avril	20	30	82	45	-		184	
May - Mai	20	29	82	44	-	1	188	
June - Juin	19	30	82	48	-	2	200	
Canada Harbour Place Corporation - Société Place du Havre Canada:								
April - Avril	x	-	x	5	4		18	
May - Mai	x	-	x	5	4		18	
June - Juin	x	-	x	5	9		23	
Civil Aviation Tribunal - Tribunal de l'aviation civile:								
April - Avril	-	x	-	x	-		7	
May - Mai	-	x	-	x	-		7	
June - Juin	-	x	-	x	-		7	
Grain Transportation Agency - Office du transport du grain:								
April - Avril	x	13	-	10	-		27	
May - Mai	4	13	-	11	-		29	
June - Juin	5	12	-	10	-		28	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total						
Transport – Concluded – Transports – fin													
Great Lakes Pilotage Authority, Ltd. – Administra- tion de pilotage des Grands Lacs, Ltée:													
April – Avril	–	–	–	–	–	102	102						
May – Mai	–	–	–	–	–	102	102						
June – Juin	–	–	–	–	–	102	102						
Laurentian Pilotage Authority – Administra- tion de pilotage des Laurentides:													
April – Avril	–	8	17	27	10	x	64						
May – Mai	–	8	17	27	9	x	63						
June – Juin	–	8	17	29	9	x	65						
National Transport Agency – Office national des transports du Canada													
April – Avril	151	177	102	229	–	15	674						
May – Mai	150	176	102	226	–	23	677						
June – Juin	147	177	103	223	–	28	678						
Northern Pipeline Agency – Administration du pipe-line du Nord:													
April – Avril	–	–	–	–	–	x	x						
May – Mai	–	–	–	–	–	x	x						
June – Juin	–	–	–	–	–	x	x						
Pacific Pilotage Authority – Administration de pilotage du Pacifique:													
April – Avril	–	–	–	–	–	65	65						
May – Mai	–	–	–	–	–	65	65						
June – Juin	–	–	–	–	–	64	64						
Treasury Board – Conseil du Trésor													
Department – Ministère:													
April – Avril	201	320	13	192	6	15	747						
May – Mai	199	320	13	192	6	25	755						
June – Juin	194	319	13	196	6	32	760						
Comptroller General – Contrôleur général:													
April – Avril	61	49	–	25	4	x	140						
May – Mai	60	49	–	24	4	6	143						
June – Juin	60	46	–	25	4	6	141						
Privatization and Regulatory Affairs – Privati- sation et affaires réglementaires													
April – Avril	15	13	–	45	–	8	81						
May – Mai	13	13	–	45	–	13	84						
June – Juin	14	14	–	43	–	7	78						

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. General Government, Number of Employees by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Concluded

TABLEAU 5. Administration générale, nombre d'employés par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - fin

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
Veterans Affairs - Affaires des anciens combattants								
Department - Ministère:								
April - Avril	442	809	41	1,404	851	27	3,574	
May - Mai	464	807	43	1,389	842	28	3,573	
June - Juin	470	803	44	1,385	853	91	3,646	
Bureau of Pensions Advocates - Bureau des services juridiques des pensions:								
April - Avril	43	21	-	68	-	x	133	
May - Mai	41	23	-	68	-	x	133	
June - Juin	41	24	-	69	-	x	135	
Canadian Pension Commission - Commission canadienne des pensions:								
April - Avril	x	6	-	25	-	24	57	
May - Mai	x	6	-	25	-	24	57	
June - Juin	x	6	-	25	-	24	57	
Veterans Appeal Board Program - Programme du Tribunal d'appel des anciens combattants								
April - Avril	-	9	-	22	-	14	45	
May - Mai	-	9	-	22	-	14	45	
June - Juin	-	9	-	23	-	14	46	
Veterans' Land Administration - Office de l'établissement agricole des anciens combattants:								
April - Avril	x	47	-	68	-	x	117	
May - Mai	x	48	-	68	-	x	118	
June - Juin	x	47	-	69	-	x	118	
TOTAL								
APRIL - AVRIL	29,183	57,122	28,533	82,374	42,303	133,784	373,299	
MAY - MAI	29,212	57,747	28,710	81,470	43,667	138,337	379,143	
JUNE - JUIN	29,254	57,804	28,790	79,851	45,247	144,017	384,963	

¹ Includes members of the Canadian Armed Forces.

¹ Comprend les membres des Forces armées canadiennes.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explo- itation	Autres		
thousands of dollars – milliers de dollars								
Agriculture								
Department – Ministère:								
April – Avril	13,429	4,683	11,836	4,653	3,731	170	38,503	
May – Mai	8,959	3,142	7,874	3,173	2,745	426	26,320	
June – Juin	8,979	3,168	7,883	3,170	2,841	642	26,682	
Total	31,367	10,993	27,593	10,996	9,317	1,238	91,505	
Agricultural Stabilization Board – Office de stabilisation des prix agricoles:								
April – Avril	23	55	–	378	x	x	461	
May – Mai	15	37	–	258	x	–	312	
June – Juin	15	38	x	251	x	–	307	
Total	53	130	x	887	6	x	1,080	
Canadian Dairy Commission – Commission canadienne du lait:								
April – Avril	77	125	22	99	–	x	350	
May – Mai	51	88	12	66	–	25	243	
June – Juin	51	90	12	64	–	26	244	
Total	179	303	46	229	–	78	837	
Canadian Forestry Service – Service canadien des forêts:								
April – Avril	2,493	786	1,367	530	289	69	5,533	
May – Mai	1,665	522	913	357	208	243	3,909	
June – Juin	1,654	533	914	357	213	482	4,152	
Total	5,812	1,841	3,194	1,244	710	794	13,594	
Canadian Grain Commission – Commission canadienne des grains:								
April – Avril	241	196	1,487	338	633	67	2,962	
May – Mai	162	131	1,008	221	437	59	2,017	
June – Juin	162	129	1,015	223	452	59	2,040	
Total	565	456	3,510	782	1,522	185	7,019	
Canadian Livestock Feed Board – Office canadien des provendes:								
April – Avril	x	24	x	33	–	x	86	
May – Mai	x	16	x	23	–	x	59	
June – Juin	x	16	x	23	–	x	60	
Total	x	56	x	79	–	x	205	
National Farm Products Marketing Council – Conseil national de commercialisation des produits de la ferme:								
April – Avril	x	35	x	34	–	x	124	
May – Mai	x	23	x	23	–	x	83	
June – Juin	x	23	x	23	–	x	83	
Total	x	81	x	80	–	x	290	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explora- tion	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Agriculture - Concluded								
Prairie Farm Rehabilitation Administration - Administration du rétablissement agricole des Prairies:								
April - Avril	734	447	746	378	669	7	2,981	
May - Mai	493	299	531	252	575	21	2,170	
June - Juin	498	302	548	253	664	22	2,288	
Total	1,725	1,048	1,825	883	1,908	50	7,439	
Atlantic Canada OPP - Agence de promotion économique du Canada Atlantique								
Atlantic Canada OPP Agency - Agence de promotion économique du Canada Atlantique:								
April - Avril	124	168	-	111	-	-	404	
May - Mai	85	130	-	80	-	-	295	
June - Juin	102	261	-	126	-	13	502	
Total	311	559	-	317	-	13	1,201	
Communications								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,813	3,144	2,832	1,761	193	152	10,894	
May - Mai	1,864	2,111	1,883	1,162	128	231	7,379	
June - Juin	1,845	2,142	1,928	1,162	128	259	7,464	
Total	6,522	7,397	6,643	4,085	449	642	25,737	
Canada Council - Conseil des Arts du Canada:								
April - Avril	-	-	-	-	-	994	994	
May - Mai	-	-	-	-	-	676	676	
June - Juin	-	-	-	-	-	684	684	
Total	-	-	-	-	-	2,354	2,354	
Canadian Film Development Corporation - Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne:								
April - Avril	-	-	-	x	-	326	329	
May - Mai	-	-	-	x	-	226	228	
June - Juin	-	-	-	x	-	247	250	
Total	-	-	-	x	-	799	807	
Canadian Radio-television and Telecommuni- cations Commission - Conseil de la radio- diffusion et des télécommunications canadiennes:								
April - Avril	470	1,057	35	347	-	63	1,972	
May - Mai	314	708	23	234	-	43	1,322	
June - Juin	314	710	23	241	-	51	1,339	
Total	1,098	2,475	81	822	-	157	4,633	
National Arts Centre Corporation - Corpora- tion du Centre national des Arts:								
April - Avril	-	-	-	-	-	1,070	1,070	
May - Mai	-	-	-	-	-	1,110	1,110	
June - Juin	-	-	-	-	-	1,155	1,155	
Total	-	-	-	-	-	3,335	3,335	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Communications - Concluded								
National Film Board - Office national du film:								
April - Avril	-	772	1,468	538	155	530	3,462	
May - Mai	-	521	983	351	103	431	2,388	
June - Juin	-	525	971	346	100	484	2,426	
Total	-	1,818	3,422	1,235	358	1,445	8,276	
National Library - Bibliothèque nationale:								
April - Avril	860	230	183	633	x	45	1,954	
May - Mai	572	153	119	418	x	64	1,327	
June - Juin	574	155	125	412	x	77	1,345	
Total	2,006	538	427	1,463	x	186	4,626	
National Museums of Canada - Musées nationaux du Canada:								
April - Avril	849	951	1,095	562	483	53	3,994	
May - Mai	564	660	732	386	333	61	2,736	
June - Juin	556	658	726	388	329	109	2,766	
Total	1,969	2,269	2,553	1,336	1,145	223	9,496	
Public Archives - Archives publiques:								
April - Avril	632	782	499	824	69	19	2,825	
May - Mai	426	535	331	547	44	36	1,920	
June - Juin	423	545	331	544	44	49	1,937	
Total	1,481	1,862	1,161	1,915	157	104	6,682	
Consumer and Corporate Affairs - Con- sommation et Corporations								
Department - Ministère:								
April - Avril	1,770	2,858	2,114	2,024	88	99	8,955	
May - Mai	1,185	1,914	1,385	1,340	57	127	6,008	
June - Juin	1,190	1,907	1,384	1,336	60	169	6,045	
Total	4,145	6,679	4,883	4,700	205	395	21,008	
Competition Tribunal - Tribunal de la concurrence:								
April - Avril	x	x	x	18	-	x	47	
May - Mai	x	x	x	12	-	x	31	
June - Juin	x	x	x	12	-	x	31	
Total	x	x	x	42	-	x	109	
Standards Council of Canada - Conseil cana- dien des normes:								
April - Avril	108	88	-	72	x	-	274	
May - Mai	77	59	-	50	x	-	190	
June - Juin	72	55	-	49	x	-	181	
Total	257	202	-	171	x	-	645	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
thousands of dollars – milliers de dollars								
Employment and Immigration – Emploi et Immigration								
Department – Ministère:								
April – Avril	2,826	45,854	307	33,609	198	519	83,313	
May – Mai	1,886	30,530	199	22,165	134	1,652	56,567	
June – Juin	1,870	30,567	204	22,193	129	2,418	57,382	
Total	6,582	106,951	710	77,967	461	4,589	197,262	
Immigration Appeal Board – Commission d'appel de l'immigration:								
April – Avril	50	131	x	242	–	391	822	
May – Mai	36	90	x	154	–	261	545	
June – Juin	42	92	x	149	–	262	551	
Total	128	313	x	545	–	914	1,918	
Energy, Mines and Resources – Énergie, Mines et Ressources								
Department – Ministère:								
April – Avril	9,964	3,861	3,818	3,050	777	390	21,861	
May – Mai	6,644	2,549	2,554	2,015	522	556	14,840	
June – Juin	6,666	2,553	2,541	2,008	520	811	15,099	
Total	23,274	8,963	8,913	7,073	1,819	1,757	51,800	
Atomic Energy Control Board – Commission de contrôle de l'énergie atomique:								
April – Avril	–	x	–	74	–	1,397	1,489	
May – Mai	–	x	–	50	–	939	1,000	
June – Juin	–	x	–	50	–	939	1,000	
Total	–	x	–	174	–	3,275	3,489	
Atomic Energy of Canada Limited – Énergie atomique du Canada, Limitée:								
April – Avril	–	–	–	–	–	16,049	16,049	
May – Mai	–	–	–	–	–	16,061	16,061	
June – Juin	–	–	–	–	–	16,452	16,452	
Total	–	–	–	–	–	48,562	48,562	
National Energy Board – Office national de l'énergie:								
April – Avril	767	521	98	253	x	108	1,750	
May – Mai	501	347	65	173	x	78	1,168	
June – Juin	490	348	60	175	x	76	1,153	
Total	1,758	1,216	223	601	x	262	4,071	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres	
	thousands of dollars – milliers de dollars						
Environment – Environnement							
Department – Ministère:							
April – Avril	12,707	6,576	8,820	4,601	4,754	342	37,799
May – Mai	8,377	4,364	6,051	3,048	4,323	461	26,624
June – Juin	8,239	4,426	6,180	3,062	5,616	884	28,407
Total	29,323	15,366	21,051	10,711	14,693	1,687	92,830
National Battlefields Commission – Commis- sion des champs de bataille nationaux:							
April – Avril	–	–	–	–	–	77	77
May – Mai	–	–	–	–	–	66	66
June – Juin	–	–	–	–	–	78	78
Total	–	–	–	–	–	221	221
External Affairs – Affaires extérieures							
Department – Ministère:							
April – Avril	4,135	8,630	710	5,152	366	1,439	20,431
May – Mai	2,761	5,994	476	3,439	242	787	13,699
June – Juin	2,754	6,021	492	3,434	247	804	13,753
Total	9,650	20,645	1,678	12,025	855	3,030	47,883
Canadian Institute for International Peace and Security – Institut canadien pour la paix et la sécurité mondiales:							
April – Avril	–	–	–	–	–	115	115
May – Mai	–	–	–	–	–	77	77
June – Juin	–	–	–	–	–	75	75
Total	–	–	–	–	–	267	267
Canadian International Development Agency – Agence canadienne de développement international:							
April – Avril	1,427	3,059	72	1,110	x	37	5,710
May – Mai	965	2,044	48	733	x	42	3,836
June – Juin	971	2,052	51	736	x	58	3,870
Total	3,363	7,155	171	2,579	x	137	13,416
International Development Research Centre – Centre de recherches pour le développement international:							
April – Avril	646	299	163	337	–	x	1,448
May – Mai	622	295	166	347	–	x	1,432
June – Juin	602	316	157	375	–	x	1,453
Total	1,870	910	486	1,059	–	x	4,333

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
External Affairs - Concluded - Affaires extérieures - fin								
International Joint Commission - Commission mixte internationale:								
April - Avril	89	x	15	54	-	28	200	
May - Mai	60	x	10	36	-	20	135	
June - Juin	60	x	10	36	-	18	133	
Total	209	x	35	126	-	66	468	
Finance - Finances								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,291	882	127	684	13	162	4,159	
May - Mai	1,530	588	86	465	9	150	2,828	
June - Juin	1,553	586	88	466	9	148	2,849	
Total	5,374	2,056	301	1,615	31	460	9,836	
Auditor General - Vérificateur général:								
April - Avril	1,248	211	x	347	-	1,158	2,971	
May - Mai	843	138	x	233	-	828	2,047	
June - Juin	856	146	x	237	-	837	2,078	
Total	2,947	495	x	817	-	2,823	7,096	
Bank of Canada - Banque du Canada:								
April - Avril	-	-	-	-	-	5,524	5,524	
May - Mai	-	-	-	-	-	5,487	5,487	
June - Juin	-	-	-	-	-	8,057	8,057	
Total	-	-	-	-	-	19,068	19,068	
Insurance - Assurances:								
April - Avril	-	x	-	-	-	1,465	1,469	
May - Mai	-	x	-	-	-	1,002	1,005	
June - Juin	-	x	-	-	-	1,005	1,008	
Total	-	x	-	-	-	3,472	3,482	
Tariff Board - Commission du tarif:								
April - Avril	91	x	31	37	-	57	229	
May - Mai	61	10	19	24	-	38	152	
June - Juin	61	13	16	26	-	38	154	
Total	213	35	66	87	-	133	535	
Fisheries and Oceans - Pêches et Océans								
April - Avril	6,837	3,750	8,292	2,702	2,133	179	23,894	
May - Mai	4,561	2,521	5,641	1,795	1,571	507	16,595	
June - Juin	4,554	2,527	5,691	1,784	1,685	841	17,081	
Total	15,952	8,798	19,624	6,281	5,389	1,527	57,570	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explo- itation	Autres		
thousands of dollars – milliers de dollars								
Governor General – Gouverneur général								
April – Avril	x	113	x	105	103	x	373	
May – Mai	x	76	x	73	69	x	252	
June – Juin	x	78	x	78	69	x	260	
Total	x	267	x	256	241	x	885	
Indian Affairs and Northern Development – Affaires indiennes et Nord canadien								
April – Avril	6,575	7,057	759	3,457	283	388	18,520	
May – Mai	4,399	4,699	525	2,271	265	354	12,514	
June – Juin	4,382	4,749	507	2,282	264	475	12,659	
Total	15,356	16,505	1,791	8,010	812	1,217	43,693	
Justice								
Department – Ministère:								
April – Avril	5,465	645	323	1,424	20	85	7,963	
May – Mai	3,675	433	216	948	14	67	5,353	
June – Juin	3,664	436	210	933	14	106	5,363	
Total	12,804	1,514	749	3,305	48	258	18,679	
Canadian Human Rights Commission – Commission canadienne des droits de la personne:								
April – Avril	81	443	18	156	–	x	725	
May – Mai	65	299	12	102	–	x	495	
June – Juin	60	307	12	102	–	26	507	
Total	206	1,049	42	360	–	71	1,727	
Commissioner for Federal Judicial Affairs – Commissaire à la magistrature fédérale:								
April – Avril	51	31	x	55	–	11,715	11,855	
May – Mai	34	18	x	33	–	7,809	7,896	
June – Juin	34	18	x	33	–	7,829	7,917	
Total	119	67	x	121	–	27,353	27,668	
Federal Court of Canada – Cour fédérale du Canada:								
April – Avril	x	345	80	270	36	x	764	
May – Mai	x	230	57	187	24	x	521	
June – Juin	27	212	51	188	24	x	515	
Total	49	787	188	645	84	x	1,800	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total		
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Technique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres			
thousands of dollars - milliers de dollars									
Justice - Concluded - fin									
Law Reform Commission of Canada - Commission de réforme du droit du Canada:									
April - Avril	x	29	x	76	-	x	160		
May - Mai	x	17	x	53	-	x	109		
June - Juin	x	17	x	53	-	22	110		
Total	x	63	x	182	-	74	379		
Offices of the Information and Privacy Commissioners of Canada - Bureaux du Commissaire à l'information et du Commissaire à la protection de la vie privée du Canada:									
April - Avril	46	155	x	40	-	46	292		
May - Mai	31	104	x	27	-	31	194		
June - Juin	36	104	x	24	-	32	199		
Total	113	363	x	91	-	109	685		
Supreme Court of Canada - Cour suprême du Canada:									
April - Avril	68	27	29	116	34	175	448		
May - Mai	45	21	19	75	22	109	292		
June - Juin	45	21	17	75	22	111	292		
Total	158	69	65	266	78	395	1,032		
Tax Court of Canada - Cour canadienne de l'impôt:									
April - Avril	x	63	x	96	x	174	347		
May - Mai	x	42	x	64	x	113	229		
June - Juin	-	42	x	62	x	118	229		
Total	x	147	x	222	x	405	805		
Labour - Travail									
Department - Ministère:									
April - Avril	686	1,786	269	836	x	55	3,637		
May - Mai	458	1,192	176	550	x	62	2,442		
June - Juin	453	1,219	173	542	x	91	2,482		
Total	1,597	4,197	618	1,928	x	208	8,561		
Canada Labour Relations Board - Conseil canadien des relations du travail:									
April - Avril	66	131	-	127	-	133	457		
May - Mai	44	87	-	84	-	84	300		
June - Juin	44	90	-	82	-	84	300		
Total	154	308	-	293	-	301	1,057		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Labour - Concluded - Travail - fin								
Canadian Centre for Occupational Health and Safety - Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail:								
April - Avril	-	-	-	-	-	552	552	
May - Mai	-	-	-	-	-	362	362	
June - Juin	-	-	-	-	-	360	360	
Total	-	-	-	-	-	1,274	1,274	
National Defence¹ - Défense nationale¹								
Department - Ministère:								
April - Avril	11,191	10,084	11,621	22,904	53,873	240,332	350,005	
May - Mai	7,477	6,753	7,719	15,320	36,287	241,378	314,934	
June - Juin	7,579	6,828	7,802	15,407	37,014	241,623	316,254	
Total	26,247	23,665	27,142	53,631	127,174	723,333	981,193	
Communications Security Establishment - Centre de la sécurité des télécommunications:								
April - Avril	-	1,829	472	474	73	536	3,385	
May - Mai	-	1,223	313	319	54	358	2,268	
June - Juin	-	1,241	314	323	54	359	2,291	
Total	-	4,293	1,099	1,116	181	1,253	7,944	
National Health and Welfare - Santé nationale et Bien-être social								
Department - Ministère:								
April - Avril	11,495	7,072	2,565	11,414	1,414	261	34,221	
May - Mai	7,545	4,729	1,671	7,315	907	320	22,487	
June - Juin	7,540	4,768	1,664	7,114	900	432	22,417	
Total	26,580	16,569	5,900	25,843	3,221	1,013	79,125	
Medical Research Council - Conseil de recherches médicales:								
April - Avril	-	x	-	x	-	243	250	
May - Mai	-	x	-	-	-	161	164	
June - Juin	-	x	-	-	-	160	164	
Total	-	x	-	x	-	564	578	
National Revenue - Revenu national								
Customs and Excise - Douanes et Accise:								
April - Avril	3,619	22,983	71	7,872	192	99	34,835	
May - Mai	2,412	15,340	50	5,243	124	223	23,392	
June - Juin	2,415	15,370	50	5,202	126	785	23,948	
Total	8,446	53,693	171	18,317	442	1,107	82,175	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
National Revenue - Concluded - Revenu national - fin								
Taxation - Impôt:								
April - Avril	15,291	29,753	751	36,483	782	x	83,075	
May - Mai	10,288	20,915	498	23,384	481	50	55,617	
June - Juin	10,358	20,881	498	21,354	454	125	53,669	
Total	35,937	71,549	1,747	81,221	1,717	191	192,361	
Parliament - Parlement								
House of Commons - Chambre des communes:								
April - Avril	-	-	-	-	-	10,208	10,208	
May - Mai	-	-	-	-	-	6,998	6,998	
June - Juin	-	-	-	-	-	6,672	6,672	
Total	-	-	-	-	-	23,878	23,878	
Library of Parliament - Bibliothèque du Parlement:								
April - Avril	44	-	-	67	-	886	997	
May - Mai	31	-	-	47	-	573	651	
June - Juin	31	-	-	32	-	597	661	
Total	106	-	-	146	-	2,056	2,309	
Senate - Sénat:								
April - Avril	-	-	-	-	-	1,265	1,265	
May - Mai	-	-	-	-	-	852	852	
June - Juin	-	-	-	-	-	852	852	
Total	-	-	-	-	-	2,969	2,969	
Privy Council - Conseil privé								
Department - Ministère:								
April - Avril	535	449	34	526	30	342	1,916	
May - Mai	372	286	23	345	15	234	1,273	
June - Juin	368	295	23	335	15	240	1,277	
Total	1,275	1,030	80	1,206	60	816	4,466	
Canadian Intergovernmental Conference Secretariat - Secrétariat des conférences intergouvernementales canadiennes:								
April - Avril	-	43	-	34	-	x	86	
May - Mai	-	31	-	23	-	x	60	
June - Juin	-	31	-	23	-	x	62	
Total	-	105	-	80	-	x	208	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Privy Council - Concluded - Conseil privé - fin								
Chief Electoral Officer - Directeur général des élections:								
April - Avril	x	103	26	104	19	x	301	
May - Mai	x	69	19	73	13	x	206	
June - Juin	x	73	19	66	13	x	204	
Total	x	245	64	243	45	x	711	
Commissioner of Official Languages - Com- missaire aux langues officielles:								
April - Avril	125	441	14	121	-	x	717	
May - Mai	83	291	x	81	-	14	477	
June - Juin	84	287	x	81	x	24	486	
Total	292	1,019	30	283	x	53	1,680	
Economic Council of Canada - Conseil économique du Canada:								
April - Avril	121	x	15	84	-	407	634	
May - Mai	81	x	10	56	-	274	430	
June - Juin	85	x	10	56	-	276	436	
Total	287	x	35	196	-	957	1,500	
Federal-Provincial Relations Office - Bureau des relations fédérales-provinciales:								
April - Avril	183	61	-	42	-	x	300	
May - Mai	117	41	-	26	-	x	197	
June - Juin	117	41	-	27	-	x	197	
Total	417	143	-	95	-	x	694	
Heritage Canada - Héritage Canada:								
April - Avril	-	-	-	-	-	163	163	
May - Mai	-	-	-	-	-	111	111	
June - Juin	-	-	-	-	-	114	114	
Total	-	-	-	-	-	388	388	
Office of the Prime Minister - Cabinet du Premier Ministre:								
April - Avril	-	-	-	15	-	410	424	
May - Mai	-	-	-	21	-	266	287	
June - Juin	-	-	-	17	-	284	301	
Total	-	-	-	53	-	960	1,012	
Public Service Staff Relations Board - Com- mission des relations de travail dans la Fonction publique:								
April - Avril	x	158	21	148	-	266	611	
May - Mai	x	111	14	102	-	194	433	
June - Juin	x	115	14	107	-	197	445	
Total	x	384	49	357	-	657	1,489	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service extérieur	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars – milliers de dollars								
Public Works – Travaux publics								
Department – Ministère:								
April – Avril	6,272	6,637	5,253	4,458	8,242	585	31,447	
May – Mai	4,340	4,472	3,582	3,024	5,547	707	21,672	
June – Juin	4,445	4,503	3,677	3,059	5,703	1,225	22,611	
Total	15,057	15,612	12,512	10,541	19,492	2,517	75,730	
Canada Museums Construction Corporation Inc. – Société de construction des musées du Canada Inc.:								
April – Avril	44	–	12	30	–	–	86	
May – Mai	33	–	47	30	–	–	110	
June – Juin	34	–	49	32	–	–	115	
Total	111	–	108	92	–	–	311	
Defence Construction (1951) Limited – Con- struction de défense (1951) Limitée:								
April – Avril	–	–	–	–	–	661	661	
May – Mai	–	–	–	–	–	664	664	
June – Juin	–	–	–	–	–	684	684	
Total	–	–	–	–	–	2,009	2,009	
National Capital Commission – Commission de la Capitale nationale:								
April – Avril	574	1,349	282	374	1,153	46	3,777	
May – Mai	372	921	190	252	792	270	2,798	
June – Juin	373	925	190	250	811	298	2,848	
Total	1,319	3,195	662	876	2,756	614	9,423	
Regional Industrial Expansion – Expansion industrielle régionale								
Department – Ministère:								
April – Avril	2,434	7,579	183	2,370	23	152	12,741	
May – Mai	1,651	5,038	117	1,592	15	115	8,528	
June – Juin	1,660	4,939	117	1,549	13	218	8,497	
Total	5,745	17,556	417	5,511	51	485	29,766	
Cape Breton Development Corporation – Société de développement du Cap-Breton:								
April – Avril	–	–	–	–	–	9,727	9,727	
May – Mai	–	–	–	–	–	7,951	7,951	
June – Juin	–	–	–	–	–	8,312	8,312	
Total	–	–	–	–	–	25,990	25,990	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 – Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 – suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
thousands of dollars – milliers de dollars								
Regional Industrial Expansion – Concluded – Expansion industrielle régionale – fin								
Investment Canada – Investissement Canada:								
April – Avril	127	247	x	117	x	x	515	
May – Mai	85	184	x	81	x	x	369	
June – Juin	87	188	x	81	x	26	389	
Total	299	619	x	279	x	49	1,273	
Textile and Clothing Board – Commission du textile et du vêtement:								
April – Avril	x	38	-	20	-	x	88	
May – Mai	x	25	-	13	-	x	59	
June – Juin	x	23	-	13	-	x	57	
Total	x	86	-	46	-	x	204	
Science and Technology – Sciences et Technologie								
Ministry of State – Ministère d'État:								
April – Avril	326	269	x	125	-	56	780	
May – Mai	213	192	-	88	-	42	534	
June – Juin	226	196	-	95	-	50	567	
Total	765	657	x	308	-	148	1,881	
National Research Council of Canada – Conseil national de recherches du Canada:								
April – Avril	7,423	1,045	3,567	1,558	698	977	15,268	
May – Mai	4,988	701	2,379	1,039	469	974	10,551	
June – Juin	4,970	719	2,371	1,036	468	1,030	10,594	
Total	17,381	2,465	8,317	3,633	1,635	2,981	36,413	
Natural Sciences and Engineering Research Council – Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie:								
April – Avril	-	231	-	192	-	126	549	
May – Mai	-	157	-	132	-	91	380	
June – Juin	-	158	-	138	-	93	389	
Total	-	546	-	462	-	310	1,318	
Science Council of Canada – Conseil des sciences du Canada:								
April – Avril	-	-	-	-	-	192	192	
May – Mai	-	-	-	-	-	124	124	
June – Juin	-	-	-	-	-	128	128	
Total	-	-	-	-	-	444	444	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploi- tation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Secretary of State - Secrétariat d'État								
Department - Ministère:								
April - Avril	624	8,401	182	2,569	x	418	12,202	
May - Mai	411	5,603	122	1,694	x	284	8,119	
June - Juin	399	5,599	125	1,660	x	312	8,098	
Total	1,434	19,603	429	5,923	x	1,014	28,419	
Advisory Council on the Status of Women - Conseil consultatif de la situation de la femme:								
April - Avril	-	-	-	-	-	160	160	
May - Mai	-	-	-	-	-	106	106	
June - Juin	-	-	-	-	-	106	106	
Total	-	-	-	-	-	372	372	
Public Service Commission - Commission de la Fonction publique:								
April - Avril	3,381	3,930	198	2,061	77	1,653	11,300	
May - Mai	2,232	2,604	140	1,361	55	985	7,378	
June - Juin	2,207	2,666	137	1,373	54	812	7,249	
Total	7,820	9,200	475	4,795	186	3,450	25,927	
Social Sciences and Humanities Research Council - Conseil de recherches en sciences humaines:								
April - Avril	-	203	-	115	-	92	410	
May - Mai	-	128	-	72	-	61	261	
June - Juin	-	124	-	75	-	59	258	
Total	-	455	-	262	-	212	929	
Status of Women - Office of the Co-ordinator - Situation de la femme - Bureau de la coordonnatrice:								
April - Avril	32	85	x	40	-	x	173	
May - Mai	22	61	x	27	-	x	120	
June - Juin	26	64	x	27	-	x	131	
Total	80	210	x	94	-	x	424	
Solicitor General - Solliciteur général								
Department - Ministère:								
April - Avril	313	495	21	289	-	108	1,225	
May - Mai	209	335	14	194	-	71	821	
June - Juin	208	337	12	197	-	96	850	
Total	730	1,167	47	680	-	275	2,896	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explo- itation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Solicitor General - Concluded - Solliciteur général - fin								
Correctional Service - Service correctionnel:								
April - Avril	3,875	8,264	228	4,209	21,616	x	38,209	
May - Mai	2,600	5,517	154	2,792	14,476	28	25,568	
June - Juin	2,563	5,532	142	2,776	14,437	75	25,526	
Total	9,038	19,313	524	9,777	50,529	120	89,303	
National Parole Board - Commission nationale des libérations conditionnelles:								
April - Avril	45	318	x	474	x	625	1,475	
May - Mai	30	209	x	307	x	418	973	
June - Juin	30	211	x	306	x	427	982	
Total	105	738	x	1,087	x	1,470	3,430	
Royal Canadian Mounted Police - Gendarmerie royale du Canada:								
April - Avril	204	961	279	7,074	1,006	58,804	68,328	
May - Mai	136	644	189	4,698	668	58,832	65,167	
June - Juin	136	657	189	4,718	650	88,476	94,826	
Total	476	2,262	657	16,490	2,324	206,112	228,321	
Supply and Services - Approvisionnements et Services								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,657	15,763	640	12,169	3,397	76	34,702	
May - Mai	1,776	10,543	420	7,999	2,251	142	23,130	
June - Juin	1,790	10,534	421	7,920	2,247	277	23,189	
Total	6,223	36,840	1,481	28,088	7,895	495	81,021	
Statistics Canada - Statistique Canada:								
April - Avril	5,353	3,710	3,374	4,847	91	117	17,493	
May - Mai	3,567	2,467	2,251	3,196	61	145	11,687	
June - Juin	3,573	2,464	2,245	3,185	61	369	11,897	
Total	12,493	8,641	7,870	11,228	213	631	41,077	
Transport - Transports								
Department - Ministère:								
April - Avril	6,046	11,461	39,259	9,178	15,572	427	81,942	
May - Mai	4,046	7,671	26,162	6,164	10,544	748	55,336	
June - Juin	4,043	7,721	26,267	6,154	10,780	1,188	56,153	
Total	14,135	26,853	91,688	21,496	36,896	2,363	193,431	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Exploita- tion	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Transport - Continued - Transports - suite								
Atlantic Pilotage Authority - Administration de pilotage de l'Atlantique:								
April - Avril	149	-	x	18	85	-	256	
May - Mai	149	-	x	18	85	-	256	
June - Juin	143	-	x	18	90	-	254	
Total	441	-	x	54	260	-	766	
Canadian Aviation Safety Board - Bureau canadien de la sécurité aérienne:								
April - Avril	137	132	458	119	-	51	897	
May - Mai	92	84	305	77	-	41	598	
June - Juin	87	87	306	84	-	50	613	
Total	316	303	1,069	280	-	142	2,108	
Canada Harbour Place Corporation - Société Place du Havre Canada:								
April - Avril	x	-	x	11	8	10	46	
May - Mai	x	-	x	11	8	10	46	
June - Juin	x	-	x	11	14	10	51	
Total	x	-	x	33	30	30	143	
Civil Aviation Tribunal - Tribunal de l'aviation civile:								
April - Avril	-	x	-	x	-	x	38	
May - Mai	-	x	-	x	-	x	25	
June - Juin	-	x	-	x	-	x	25	
Total	-	x	-	x	-	x	88	
Grain Transportation Agency - Office du transport du grain:								
April - Avril	x	59	-	28	-	x	117	
May - Mai	17	40	-	20	-	x	84	
June - Juin	20	37	-	19	-	x	83	
Total	56	136	-	67	-	x	284	
Great Lakes Pilotage Authority, Ltd. - Admini- stration de pilotage des Grands Lacs, Ltée:								
April - Avril	-	-	-	-	-	707	707	
May - Mai	-	-	-	-	-	455	455	
June - Juin	-	-	-	-	-	430	430	
Total	-	-	-	-	-	1,592	1,592	
Laurentian Pilotage Authority - Administra- tion de pilotage des Laurentides:								
April - Avril	-	40	110	82	29	x	276	
May - Mai	-	27	73	54	17	x	182	
June - Juin	-	27	73	57	17	x	185	
Total	-	94	256	193	63	x	643	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - suite

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Oper- ational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explo- itation	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Transport - Concluded - Transports - fin								
National Transport Agency - Office national des transports du Canada:								
April - Avril	947	782	472	607	-	108	2,916	
May - Mai	631	519	314	401	-	83	1,947	
June - Juin	619	528	318	396	-	88	1,949	
Total	2,197	1,829	1,104	1,404	-	279	6,812	
Northern Pipeline Agency - Administration du pipe-line du Nord:								
April - Avril	-	-	-	-	-	x	x	
May - Mai	-	-	-	-	-	x	x	
June - Juin	-	-	-	-	-	x	x	
Total	-	-	-	-	-	x	x	
Pacific Pilotage Authority - Administration de pilotage du Pacifique:								
April - Avril	-	-	-	-	-	163	163	
May - Mai	-	-	-	-	-	193	193	
June - Juin	-	-	-	-	-	197	197	
Total	-	-	-	-	-	553	553	
Treasury Board - Conseil du Trésor								
Department - Ministère:								
April - Avril	1,629	1,798	57	527	15	73	4,099	
May - Mai	1,078	1,199	38	353	10	67	2,744	
June - Juin	1,077	1,208	38	359	10	77	2,768	
Total	3,784	4,205	133	1,239	35	217	9,611	
Comptroller General - Contrôleur général:								
April - Avril	487	289	-	70	9	x	856	
May - Mai	320	192	-	44	6	11	572	
June - Juin	324	183	-	46	6	11	569	
Total	1,131	664	-	160	21	24	1,997	
Privatization and Regulatory Affairs - Privatisa- tion et affaires réglementaires								
April - Avril	114	61	-	121	-	46	342	
May - Mai	66	41	-	81	-	44	232	
June - Juin	66	44	-	78	-	24	213	
Total	246	146	-	280	-	114	787	
Veterans Affairs - Affaires des anciens combattants								
Department - Ministère:								
April - Avril	2,178	3,315	144	3,604	2,004	107	11,351	
May - Mai	1,508	2,206	102	2,375	1,323	75	7,588	
June - Juin	1,522	2,222	104	2,364	1,338	140	7,690	
Total	5,208	7,743	350	8,343	4,665	322	26,629	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. General Government, Regular Payroll by Department and Occupational Category, April-June 1988 - Concluded

TABLEAU 6. Administration générale, rémunération ordinaire par ministère et par catégorie professionnelle, avril-juin 1988 - fin

	Executive, scientific and pro- fessional	Adminis- trative and foreign service	Tech- nical	Adminis- trative support	Operational	Other	Total	
	Direction, scientifique et profes- sionnelle	Adminis- trative et du service étranger	Tech- nique	Soutien adminis- tratif	Explora- tion	Autres		
thousands of dollars - milliers de dollars								
Veterans Affairs - Concluded - Affaires des anciens combattants - fin								
Bureau of Pensions Advocates - Bureau des services juridiques des pensions:								
April - Avril	272	83	-	176	-	x	540	
May - Mai	173	60	-	117	-	x	357	
June - Juin	173	63	-	118	-	x	361	
Total	618	206	-	411	-	x	1,258	
Canadian Pension Commission - Commission canadienne des pensions:								
April - Avril	x	32	-	65	-	196	311	
May - Mai	x	21	-	43	-	131	207	
June - Juin	x	21	-	43	-	131	207	
Total	x	74	-	151	-	458	725	
Veterans Appeal Board Program - Programme du Tribunal d'appel des anciens combattants:								
April - Avril	-	37	-	56	-	117	211	
May - Mai	-	25	-	37	-	78	140	
June - Juin	-	25	-	39	-	78	142	
Total	-	87	-	132	-	273	493	
Veterans' Land Administration - Office de l'établissement agricole des anciens combattants:								
April - Avril	x	191	-	180	-	x	387	
May - Mai	x	129	-	120	-	x	260	
June - Juin	x	127	-	121	-	x	259	
Total	x	447	-	421	-	x	906	
TOTAL²								
APRIL - AVRIL	169,215	251,855	118,016	210,575	125,472	378,806	1,253,945	
MAY - MAI	113,328	169,584	79,107	138,962	86,060	367,946	954,986	
JUNE - JUIN	113,412	170,308	79,572	136,709	88,732	405,982	994,717	
QUARTERLY - TOTAL - TRIMESTRIEL	395,955	591,747	276,695	486,246	300,264	1,152,734	3,203,648	

¹ Includes military pay and allowances.

¹ Comprend la solde et les indemnités des militaires.

² Component figures may not add due to rounding.

² Les parties composantes peuvent ne pas être égales au total à cause de l'arrondissement.

TABLE 7. General Government, Overtime and Retroactive Payments, April-June 1988
TABLEAU 7. Administration générale, paiements d'heures supplémentaires et rappels de traitement, avril-juin 1988

	Overtime Heures supplémentaires	Retroactive Rappels	Total
thousands of dollars - milliers de dollars			
Agriculture			
Department - Ministère	2,709	64	2,773
Canadian Forestry Service - Service canadien des forêts	152	9	161
Canadian Livestock Feed Board - Office canadien des provendes	-	-	-
Atlantic Canada OPP - Agence de promotion économique du Canada Atlantique			
Atlantic Canada OPP Agency - Agence de promotion économique du Canada Atlantique	31	2	33
Communications			
Department - Ministère	371	11	382
Canada Council - Conseil des Arts du Canada	16	-	16
Canadian Film Development Corporation - Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne	3	72	75
Canadian Radio-television and Telecommunications Commission - Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes	25	5	30
National Arts Centre Corporation - Corporation du Centre national des Arts	421	-	421
National Film board - Office national du film	221	22	243
National Library - Bibliothèque nationale	110	-	110
National Museums of Canada - Musées nationaux du Canada	607	7	614
Public Archives - Archives publiques	55	9	64
Consumer and Corporate Affairs - Consommation et Corporations	462	8	470
Employment and Immigration - Emploi et Immigration			
Department ¹ - Ministère ¹	7,028	107	7,135
Immigration Appeal Board - Commission d'appel de l'immigration	4	-	4
Energy, Mines and Resources - Énergie, Mines et Ressources			
Department - Ministère	635	29	664
Atomic Energy Control Board - Commission de contrôle de l'énergie atomique	33	-	33
Atomic Energy of Canada Limited - Énergie atomique du Canada, Limitée	1,414	68	1,482
National Energy Board - Office national de l'énergie	21	2	23
Environment - Environnement			
Department - Ministère	3,011	808	3,819
National Battlefields Commission - Commission des champs de bataille nationaux	2	-	2
External Affairs - Affaires extérieures			
Department - Ministère	1,118	139	1,257
Canadian International Development Agency - Agence canadienne de développement international	132	31	163
International Development Research Centre - Centre de recherches pour le développement international	7	10	17
International Joint Commission - Commission mixte internationale	6	-	6

See footnot(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. General Government, Overtime and Retroactive Payments, April-June 1988 - Continued

TABLEAU 7. Administration générale, paiements d'heures supplémentaires et rappels de traitement, avril-juin 1988 - suite

	Overtime Heures supplémentaires	Retroactive Rappels	Total
thousands of dollars - milliers de dollars			
Finance - Finances			
Department - Ministère	213	4	217
Auditor General - Vérificateur général	51	-	51
Bank of Canada - Banque du Canada	352	-	352
Insurance - Assurances	-	-	-
Tariff Board - Commission du tarif	5	-	5
Fisheries and Oceans - Pêches et Océans	4,781	32	4,813
Governor General - Gouverneur général	56	-	56
Indian Affairs and Northern Development - Affaires indiennes et Nord canadien	634	64	698
Justice			
Department - Ministère	154	3	157
Canadian Human Rights Commission - Commission canadienne des droits de la personne	9	-	9
Federal Court of Canada ² - Cour fédérale du Canada ²	71	-	71
Supreme Court of Canada - Cour suprême du Canada	20	-	20
Tax Court of Canada - Cour canadienne de l'impôt	4	-	4
Labour - Travail			
Department - Ministère	201	2	203
Canada Labour Relations Board - Conseil canadien des relations du travail	9	-	9
Canadian Centre for Occupational Health and Safety - Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail	-	52	52
National Defence - Défense nationale			
Department - Ministère	3,842	561	4,403
National Health and Welfare - Santé nationale et Bien-être social			
Department - Ministère	1,858	52	1,910
Medical Research Council - Conseil de recherches médicales	3	-	3
National Revenue - Revenu national	6,138	79	6,217
Parliament - Parlement			
House of Commons - Chambre des communes	415	-	415
Library of Parliament - Bibliothèque du Parlement	11	-	11
Senate - Sénat	21	17	38
Privy Council - Conseil privé			
Department - Ministère	108	-	108
Canadian Intergovernmental Conference Secretariat - Secrétariat des Conférences intergouvernementales canadiennes	12	-	12

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. General Government, Overtime and Retroactive Payments, April-June 1988 - Concluded

TABLEAU 7. Administration générale, paiements d'heures supplémentaires et rappels de traitement, avril-juin 1988 - fin

	Overtime Heures supplémentaires	Retroactive Rappels	Total
thousands of dollars - milliers de dollars			
Privy Council - Concluded - Conseil privé - fin			
Chief Electoral Officer - Directeur général des élections	127	-	127
Commissioner of Official Languages - Commissaire aux langues officielles	36	2	38
Economic Council of Canada - Conseil économique du Canada	7	-	7
Public Service Staff Relations Board - Commission des relations de travail dans la Fonction publique	2	2	4
Public Works - Travaux publics			
Department - Ministère	3,608	113	3,721
Defence Construction (1951) Limited - Construction de défense (1951) Limitée	13	-	13
National Capital Commission - Commission de la Capitale nationale	1	-	1
Regional Industrial Expansion - Expansion industrielle régionale			
Department - Ministère	212	49	261
Cape Breton Development Corporation - Société de développement du Cap-Breton	1,364	-	1,364
Investment Canada - Investissement Canada	22	-	22
Science and Technology - Sciences et Technologie			
Ministry of State - Ministère d'État	34	-	34
National Research Council of Canada - Conseil national de recherches du Canada	485	13	498
Natural Sciences and Engineering Research Council - Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie	33	-	33
Science Council of Canada - Conseil des sciences du Canada	-	-	-
Secretary of State - Secrétariat d'État			
Department - Ministère	337	11	348
Public Service Commission - Commission de la Fonction publique	192	35	227
Social Sciences and Humanities Research Council - Conseil de recherches en sciences humaines	3	-	3
Status of Women - Situation de la femme	4	-	4
Solicitor General - Solliciteur général			
Department - Ministère	31	-	31
Correctional Service - Service correctionnel	5,781	65	5,846
National Parole Board - Commission nationale des libérations conditionnelles	66	-	66
Royal Canadian Mounted Police - Gendarmerie royale du Canada	10,171	384	10,555
Supply and Services - Approvisionnements et Services			
Department - Ministère	1,482	233	1,715
Statistics Canada - Statistique Canada	414	9	423
Transport - Transports			
Department - Ministère	14,493	104	14,597
Canada Harbour Place Corporation - Société Place du Havre Canada	-	2	2
Great Lakes Pilotage Authority, Ltd. - Administration de pilotage des Grands Lacs, Ltée	31	-	31
National Transport Agency - Office national des transports du Canada	66	10	76
Pacific Pilotage Authority - Administration de pilotage du Pacifique	122	-	122
Treasury Board - Conseil du Trésor			
Veterans Affairs - Affaires des anciens combattants	100	24	124
TOTAL	77,742	3,360	81,102

¹ Includes the Canada Employment and Immigration Commission.

¹ Comprend la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

² Includes the Commissioner for Federal Judicial Affairs.

² Comprend le Commissionnaire à la magistrature fédérale.

TABLE 8. Federal Government Enterprises, Number of Employees and Gross Payroll, by Province, April-June 1988

TABLEAU 8. Entreprises publiques fédérales, nombre d'employés et rémunération brute, par province, avril-juin 1988

	Number of employees			Gross payroll paid during the quarter			
	Nombre d'employés			Rémunération brute versée au cours de la période			
	April	May	June	April	May	June	Quarterly total
	Avril	Mai	Juin	Avril	Mai	Juin	Total trimestriel
thousands of dollars - milliers de dollars							
Newfoundland and Labrador - Terre-Neuve et Labrador	5,402	5,485	5,088	14,476	13,292	12,506	40,274
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	936	942	931	2,635	2,257	2,108	7,000
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,035	6,133	6,060	16,437	14,836	15,159	46,432
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	7,503	7,679	7,679	21,359	20,770	20,745	62,874
Québec	48,593	48,980	49,111	164,650	136,204	141,563	442,417
Ontario	67,759	68,406	67,598	200,062	179,516	180,717	560,295
Manitoba	14,230	14,762	15,087	39,310	40,114	40,763	120,187
Saskatchewan	6,185	6,354	6,526	17,178	16,079	16,360	49,617
Alberta	18,101	18,520	18,669	54,640	53,286	52,610	160,536
British Columbia - Colombie-Britannique	16,890	17,062	17,037	49,506	44,099	44,742	138,347
Yukon	450	458	454	1,389	1,239	1,251	3,879
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	541	306	309	1,805	1,005	1,099	3,909
Outside Canada - À l'extérieur du Canada	5,622	5,710	5,692	17,131	17,674	17,532	52,337
TOTAL	198,247	200,797	200,241	600,578	540,371	547,155	1,688,104

	Number of employees as of the last month of the period		Gross payroll for the period	
	Nombre d'employés au dernier mois de la période		Rémunération brute versée au cours de la période	
			thousands of dollars	milliers de dollars
Comparative - Total - Comparatif				
January-March - 1988 - Janvier-mars		201,379		1,585,138
April-June - 1987 - Avril-juin		200,050		1,532,109
Cumulative - Total - Cumulatif				
April-June - 1988 - Avril-juin		...		1,688,104
April-June - 1987 - Avril-juin		...		1,532,109

Appendix A

LIST OF SPECIAL FUNDS, AND GOVERNMENT ENTERPRISES

Special Funds

Atlantic Pilotage Authority
Atomic Energy of Canada Limited
Bank of Canada
Canada Council
Canada Harbour Place Corporation Inc.
Canada Lands Company (Mirabel) Limited
Canada Lands Company (Le Vieux-Port de Montréal) Limited
Canada Lands Company (Le Vieux-Port de Québec) Limited
Canada Museums Construction Corporation Inc.
Canadian Dairy Commission
Canadian Film Development Corporation

Canadian Institute for International Peace and Security

Cape Breton Development Corporation
Defence Construction (1951) Limited
Great Lakes Pilotage Authority, Ltd.
Harbourfront Corporation
International Development Research Centre

Laurentian Pilotage Authority
National Arts Centre Corporation
National Battlefields Commission
National Capital Commission
Pacific Pilotage Authority

Government Enterprises¹

Air Canada
Canada Deposit Insurance Corporation
Canada Mortgage and Housing Corporation
Canada Ports Corporation
Canada Post Corporation
Canadian Broadcasting Corporation
Canadian National Railways
Canadian Patents and Development Limited
Canadian Saltfish Corporation
Canadian Wheat Board
CN/CP Telecommunications

Annexe A

LISTE DES FONDS SPÉCIAUX ET DES ENTREPRISES PUBLIQUES

Fonds spéciaux

Administration de pilotage de l'Atlantique
Énergie atomique du Canada, Limitée
Banque du Canada
Conseil des Arts du Canada
Société Place du Havre Canada Inc.
Société immobilière du Canada (Mirabel) Limitée
Société immobilière du Canada (Le Vieux-Port de Montréal) Limitée
Société immobilière du Canada (Le Vieux-Port de Québec) Limitée
Société de construction des musées du Canada Inc.
Commission canadienne du lait
Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne

Institut canadien pour la paix et la sécurité mondiale

Société de développement du Cap-Breton
Construction de défense (1951) Limitée
Administration de pilotage des Grands Lacs, Ltée
Corporation du Harbourfront
Centre de recherches pour le développement international
Administration de pilotage des Laurentides
Corporation du Centre national des Arts
Commission des champs de bataille nationaux
Commission de la Capitale nationale
Administration de pilotage du Pacifique

Entreprises publiques¹

Air Canada
Société d'assurance-dépôts du Canada
Société canadienne d'hypothèques et de logement
Société canadienne des Ports
Société canadienne des Postes
Société Radio-Canada
Chemins de fer nationaux du Canada
Société canadienne des Brevets et d'exploitation Limitée
Office canadien du poisson salé
Commission canadienne du blé
CN/CP Télécommunications

¹ For a complete list of subsidiary companies included in the enterprise universe, see the publication *Federal Government Enterprise Finance, Catalogue 61-203*.

¹ Pour la liste complète des compagnies filiales incluses dans l'univers des entreprises publiques, voir la publication *Les finances des entreprises publiques fédérales*, n° 61-203 au catalogue.

Eldorado Nuclear Limited
Export Development Corporation
Farm Credit Corporation
Federal Business Development Bank
Freshwater Fish Marketing Corporation
Northern Canada Power Commission
Petro-Canada
Royal Canadian Mint
St. Lawrence Seaway Authority, The
Via Rail Canada Inc.

Eldorado Nucléaire, Limitée
Société pour l'expansion des exportations
Société du crédit agricole
Banque fédérale de développement
Office de commercialisation du poisson d'eau douce
Commission d'énergie du Nord canadien
Pétro-Canada
Monnaie royale canadienne
Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent
Via Rail Canada Inc.

Appendix B

CLASSIFICATION BY FUNCTION

Tables 3 and 4 present statistics on general government classified by function which portray employment and payroll as they relate to types of services provided by the federal government.

The following indicate the classification by function and sub-function under which the data concerning general government are included.

General Services

Executive and Legislature

- Governor General.
- Parliament: The Senate, House of Commons, Library of Parliament.
- Privy Council: Privy Council Office, Office of the Prime Minister, Federal-Provincial Relations Office, Canadian Intergovernmental Conference Secretariat, Chief Electoral Officer.

Administration

- Finance, Department of: Financial and economic policies program, Auditor General.
- Indian Affairs and Northern Development, Department of: Administration Program.
- National Revenue, Department of: Customs and Excise, Taxation.
- Public Works, Department of: Administration Program, Services Program, Accommodation Program, Government Reality Assets Support Program.
- Secretary of State, Department of the: Administration and Regional Operations Program, Public Service Commission.
- Supply and Services, Department of: Services Program, Supply Program – Supply revolving fund.

Annexe B

CLASSEMENT PAR FONCTION

Les tableaux 3 et 4 présentent les statistiques sur l'administration générale classées par fonction, qui représentent l'emploi et la rémunération et leur rapport avec le genre de services assurés par l'administration publique fédérale.

Voici des fonctions et sous-fonctions selon lesquelles sont classées les données sur l'administration publique générale.

Services généraux

Exécutif et législatif

- Gouverneur général.
- Parlement: Sénat, Chambre des communes, Bibliothèque du Parlement.
- Conseil privé: Bureau du Conseil Privé, Cabinet du Premier ministre, Bureau des relations fédérales-provinciales, Secrétariat des Conférences intergouvernementales canadiennes, Directeur général des élections.

Administration générale

- Finances, ministère des: Programme des politiques financières et économiques, Vérificateur général.
- Affaires indiennes et Nord canadien, ministère des: Programme d'administration.
- Revenu national, ministère du: Douanes et Accise, Impôt.
- Travaux publics, ministère des: Programme d'administration, Programme des services, Programme du logement, Programme de soutien à la gestion immobilière fédérale.
- Secrétariat d'État, ministère du: Programme d'administration et des opérations régionales, Commission de la Fonction publique,
- Approvisionnements et Services, ministère des: programme des services, Programme des approvisionnements – Fonds renouvelable des approvisionnements.

General Services – Concluded

- Treasury Board: Central administration of the public service Program, Privatization and Regulatory Affairs, Comptroller General.

Other

- Communications, Department of: Canada Council.
- Employment and Immigration, Department of: Canada Employment and Immigration Commission, Corporate and Special Services Program – Administration of Government Annuities.
- Finance, Department of: Bank of Canada.
- Privy Council: Economic Council of Canada, Public Service Staff Relations Board.
- Public Works, Department of: Services Program – Architectural and Engineering Services.
- Science and Technology, Ministry of state for: Ministry of state, Science Council of Canada.
- Secretary of State, Department of the: Official Languages Program – official languages services, Public Service Commission – staff development and training revolving fund.
- Supply and Services, Department of: Statistics Canada.
- Treasury Board: Temporary assignments Program.

Protection of Persons and Property

National Defence

- National Defence, Department of: Defence services program, Communications Security Establishment, Defence Construction (1951) Ltd.

Courts of Law

- Justice, Department of: Supreme Court of Canada, Administration of Federal Court of Canada program, Commissioner for Federal Judicial Affairs, Tax Court of Canada.

Services généraux – fin

- Conseil du Trésor: Programme relatif à l'administration centrale de la Fonction publique, Privatisation et affaires réglementaires, Contrôleur général.

Autres

- Communications, ministère des: Conseil des arts du Canada.
- L'Emploi et Immigration, ministère de: Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, Programme des services généraux et spéciaux – Administration des rentes sur l'État.
- Finances, ministère des: Banque du Canada.
- Conseil privé: Conseil économique du Canada, Commission des relations de travail dans la Fonction publique.
- Travaux publics, ministère des: Programme des services – Services d'architecture et de génie.
- Sciences et Technologie, département d'État des: département d'État, Conseil des sciences du Canada.
- Secrétariat d'État ministère du: Programme des langues officielles – Services des langues officielles, Commission de la fonction publique – fonds renouvelable du perfectionnement et de la formation du personnel.
- Approvisionnement et Services, Ministère des: Statistique Canada.
- Conseil du Trésor: Programme d'affectations temporaires.

Protection de la personne et de la propriété

Défense nationale

- Défense nationale, ministère de la: Programme des services de défense, Centre de la sécurité des télécommunications, Construction de défense (1951) Limitée.

Cours de justice

- Justice, ministère de la: Cour suprême du Canada, programme d'administration de la Cour fédérale du Canada, Commissaire à la magistrature fédérale, Cour canadienne de l'impôt.

Correction and Rehabilitation

- Solicitor General, Department of the: Correctional services program – Correctional Service Program, National Parole Board.

Policing

- Solicitor General, Department of the: Royal Canadian Mounted Police.

Protection of Persons and Property

Regulatory Measures

- Consumer and Corporate Affairs, Department of: Combines investigation and competition policy, competition Tribunal, Standards Council of Canada.
- Transport, Department of Northern Pipeline Agency.
- Energy, Mines and Resources, Department of: Atomic Energy Control Board.
- Finance, Department of: Insurance.

Other

- Agriculture, Department of: Agri-Food regulation and inspection program – Race track supervision revolving fund.
- Consumer and Corporate Affairs, Department of: Administration, Consumer affairs.
- External Affairs, Department of: Passport Office Revolving Fund.
- Justice, Department of: Administration justice program, Canadian Human Right Commission, Law Reform Commission of Canada, Information and Privacy Commissioner of Canada.
- Privy Council: Commissioner of Official Languages.
- Secretary of State, Department of: Advisory Council on the Status of Women, Office of the Co-ordinator on the Status of Women.
- Solicitor General, Department of the: Administration program.

Correction et réhabilitation

- Solliciteur général, ministère du: programme des services correctionnels – Programme du service correctionnel, Commission nationale des libérations conditionnelles.

Police

- Solliciteur général, ministère du: Gendarmerie royale du Canada.

Protection de la personne et de la propriété

Services de réglementation

- Consommation et Corporations, ministère de la: Enquête sur les coalitions et politique de concurrence, Tribunal de la concurrence, Conseil canadien des normes.
- Transports, Ministère des: Administration du pipeline du Nord.
- L'Énergie, Mines et Ressources, ministère de: Commission de contrôle de l'énergie atomique.
- Finances, ministère des: Assurances.

Autres

- L'Agriculture, ministère de: programme de la réglementation et de l'inspection agro-alimentaire – fonds renouvelable de la surveillance des hippodromes.
- Consommation et Corporations, ministère de la: Administration, Consommation.
- Affaires extérieures, ministère des: Fonds renouvelable du Bureau des passeports.
- Justice, ministère de la: Programme d'administration de la justice, Commission canadienne des droits de la personne, Commission de réforme du droit du Canada, Commissaire à l'information et à la protection de la vie privée du Canada.
- Conseil privé: Commissaire aux langues officielles.
- Secrétariat d'État, ministère du: Conseil consultatif de la situation de la femme, Bureau de la coordinatrice de la situation de la femme.
- Solliciteur général, ministère du: programme d'administration.

Protection of Persons and Property - Concluded

- Transport, Department of: Road safety and motor vehicle registration, Canadian Aviation Safety Board, Civil Aviation Tribunal.
- Secretary of State, Department of: Citizenship Program.

Transportation and Communications

Air

- Transport, Department of: Air transportation program, Air transportation program - Self-supporting airports and associated ground service revolving fund.

Transportation and Communications - Concluded

Road

- Indian Affairs and Northern Development, Department of: Northern affairs program - Northern roads.
- Public Works, Department of: Land Transportation and Other Engineering Works Program.
- Transport, Department of: Surface transportation Program - Highway transport.

Rail

- Transport, Department of: Surface transportation program - Railway transport.

Water

- Public Works, Department of: Marine Transportation and Related Engineering Works Program.
- Transport, Department of: Marine transportation program, Surface transportation program - Water transport, Atlantic Pilotage Authority, Great Lakes Pilotage Authority, Ltd., Laurentian Pilotage Authority, Pacific Pilotage Authority.

Protection de la personne et de la propriété - fin

- Transports, ministère des: sécurité routière et règlements des véhicules automobile, Bureau canadien de la sécurité aérienne, Tribunal de l'aviation civile.
- Secrétariat d'État, Ministère du: Programme de le Citoyenneté.

Transports et communications

Transport aérien

- Transports, ministère des: programme des transports aériens, programme des transports aériens - Fonds renouvelable des aéroports autonomes et Services au sol connexes.

Transport et communications - fin

Transport routier

- Affaires indiennes et Nord canadien, ministère des: programme des affaires du Nord - routes du Nord.
- Travaux publics, ministère des: Programme de la voirie et autres travaux de génie.
- Transports, ministère des: Programme des transports de surface - transport routier.

Transport par chemin de fer

- Transports, ministère des: programme des transports de surface - transport ferroviaire.

Transport par eau

- Travaux publics, ministère des: Programme du transport maritime et des travaux connexes de génie.
- Transports, ministère des: programme des transports par eau, programme des transports de surface - transport maritime, Administration de pilotage de l'Atlantique, Administration de pilotage des Grands Lacs, Ltée, Administration de pilotage des Laurentides, Administration de pilotage du Pacifique.

Telecommunications

- Communications, Department of: Communications program, Government telecommunications agency revolving fund, Canadian Radio-television and Telecommunications Commission.

Other

- Transport, Department of: Departmental administration program; Surface transportation program – Direction and administration, Canadian Transport Commission, Grain Transportation Agency.

Health

Hospital Care

- National Health and Welfare, Department of: Health Services and Promotion Program – Health Insurance.

Preventive Care

- Labour, Department of: Canadian Centre for Occupational Health and Safety.
- National Health and Welfare, Department of: Health protection program; Health services and Promotion Program – Health Promotion; Medical Services Program.

Other

- National Health and Welfare, Department of: Departmental administration; Medical services Program – program administration, Indian and northern health services; Medical Research Council; Social Services Program – Program administration.

Social Services

Veterans' Benefits

- Veterans Affairs, Department of: Veterans affairs program, Veterans' Land Administration, War Veterans Allowance Board; Pensions Program – Pension Review Board, Canadian Pension Commission; Bureau of Pensions Advocates.

Télécommunications

- Communications, ministère des: Programme des communications, Fonds renouvelable de l'Agence des télécommunications gouvernementales, Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes.

Autres

- Transports, ministère des: Programme de l'administration centrale; programme des transports de surface – direction et administration, Commission canadienne des transports, Office du transport des grains.

Santé

Soins hospitaliers

- Santé nationale et Bien-être social, ministère de la: Programme des services et de la promotion de la santé – Assurance-santé.

Soins préventifs

- Travail, ministère du: Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail.
- Santé nationale et Bien-être social, ministère de la: Programme de la protection de la santé; Programme des services et de la promotion de la santé – Promotion de la santé; Programme des services médicaux.

Autres

- Santé nationale et Bien-être social, ministère de la: Programme de l'administration centrale; programme des services médicaux – administration du programme, services de santé des Indiens et du Nord; Conseil de recherches médicales; Programme des services sociaux – Administration du programme.

Services sociaux

Prestations aux anciens combattants

- Affaires des anciens combattants, ministère des: programme des affaires des anciens combattants, Office de l'établissement agricole des anciens combattants, Commission des allocations aux anciens combattants; Programme des pensions – Conseil de révision des pensions, Commission canadienne des pensions; Bureau des services juridiques des pensions.

Labour Force Plans - Unemployment Insurance

- Employment and Immigration, Department of: Canada Employment and Immigration Commission - Employment and Insurance Program, Insurance Benefit Services.

Social Welfare

- National Health and Welfare, Department of: Social Services Program - Canada Assistance Plan.

Other

- Indian Affairs and Northern Development, Department of: Indian and Inuit affairs program (excluding education), Northern affairs program - northern coordination and social development.
- National Health and Welfare, Department of: Income Security Program, Social Services Program - Social Development, New Horizons.
- Solicitor-General, Department of the: Correctional Services Program - National Parole Board.

Education

Elementary and Secondary

- Indian Affairs and Northern Development, Department of: Indian and Inuit Affairs Program - Education.

Postsecondary

- Secretary of State, Department of the: Education Support Program.

Other

- Communications, Department of: Social Sciences and Humanities Research Council.
- Secretary of State, Department of the: Official Languages Program (excluding Official languages services).

Régimes concernant la population active assurancechômage

- L'Emploi et Immigration, ministère de: Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada - Programme d'emploi et d'assurance, Services des prestations d'assurance.

Bien-être social

- Santé nationale et Bien-être social, ministère de: Programme des services sociaux - Régime d'assistance publique du Canada.

Autres

- Affaires indiennes et Nord canadien, ministère des: Programme des affaires indiennes et inuit (sauf éducation), programme des affaires du Nord - coordination et développement social du Nord.
- Santé nationale et Bien-être social, ministère du: Programme de la sécurité du revenu, Programme des services sociaux - Développement social, Nouveaux Horizons.
- Solliciteur général, ministère du: Programme du service correctionnel - Commission nationale des libérations conditionnelles.

Éducation

Élémentaire et secondaire

- Affaires indiennes et Nord canadien, ministère des: Programme des affaires indiennes et inuit - éducation.

Postsecondaire

- Secrétariat d'État du Canada: Programme d'aide à l'éducation.

Autres

- Communications, ministère des: Conseil de recherches en sciences humaines.
- Secrétariat d'État du Canada: Programme des langues officielles (sauf les Services des langues officielles).

Resource Conservation and Industrial Development

Agriculture

- Agriculture, Department of: Administration program, Agri-Food development program, Agri-Food regulation and inspection program, Agricultural Stabilization Board, National Farm Products Marketing Council, Canadian Grain Commission, Canadian Dairy Commission, Canadian Livestock Feed Board, Grains and oilseeds program.

Resource Conservation and Industrial Development

Fish and Game

- Fisheries and Oceans, Department of: Fisheries management and services.

Forests

- Agriculture, Department of: Canadian Forestry Service Program.

Mines

- Energy, Mines and Resources, Department of: Minerals and earth sciences program – Mineral development, minerals technology, Administration of the Canada Explosives Act.

Oil and Gas

- Energy, Mines and Resources, Department of: National Energy Board, Energy program.

Trade and Industry

- Consumer and Corporate Affairs, Department of: Corporate affairs, Metric Commission.
- External Affairs, Department of: World exhibitions program.
- Finance, Department of: Canadian Import Tribunal, Inspector General of Banks, Tariff Board.

Conservation des ressources naturelles et développement de l'industrie

Agriculture

- L'Agriculture, ministère de: programme d'administration, programme de développement du secteur agro-alimentaire, programme de la réglementation et de l'inspection agro-alimentaire, Office de stabilisation des prix agricoles, Conseil national de commercialisation des produits agricoles, Commission canadienne des grains, Commission canadienne du lait, Office canadien des provendes, Programme des céréales et des graines oléagineuses.

Conservation des ressources naturelles et développement de l'industrie

Chasse et pêche

- Pêches et Océans, ministère des: gestion des pêches et services.

Forêts

- L'Agriculture, ministère de: Programme du Service Canadien des forêts.

Mines

- L'Énergie, Mines et Ressources, ministère de: programme des minéraux et des sciences de la Terre-mise en valeur des minéraux, technologie des minéraux, application de la Loi sur les Explosifs au Canada.

Pétrole et gaz

- L'Énergie, Mines et Ressources, ministère de: Office national de l'énergie, programme de l'énergie.

Commerce et industrie

- Consommation et Corporations, ministère de la: corporations, Commission du système métrique.
- Affaires extérieures, ministère des: programme des expositions universelles.
- Finances, ministère des: programme du tribunal canadien des importations, l'inspecteur général des banques.

Resource Conservation and Industrial Development - Concluded

Trade and Industry

- Consumer and Corporate Affairs, Department of: Corporate affairs, Metric Commission.
- External Affairs, Department of: World exhibitions program.
- Finance, Department of: Canadian Import Tribunal, Inspector General of Banks, Tariff Board.
- Regional Industrial Expansion, Department of: Industrial, Commercial and Tourism Development, Textile and Clothing Board, Investment Canada.
- Regional Industrial Expansion, Department of: Cape Breton Development Corporation.

Other

- Energy, Mines and Resources, Department of: Administration program, Minerals and earth sciences program.
- Fisheries and Oceans, Department of: Corporate Administration, Marketing and International Fisheries.
- Indian Affairs and Northern Development, Department of: Northern affairs program.

Environment

Pollution Control

- Environment, Department of: Environmental Services program - Environmental protection.

Other

- Environment, Department of: Administration program, Environmental services program - Atmospheric environment, Environmental conservation.
- Fisheries and Oceans, Department of: Ocean science and surveys.

Conservation des ressources naturelles et développement de l'industrie - fin

Commerce et industrie

- Consommation et Corporations, ministère de la corporations, Commission du système métrique.
- Affaires extérieures, ministère des: programme des expositions universelles.
- Finances, ministère des: programme du tribunal canadien des importations, l'inspecteur général des banques.
- L'Expansion industrielle régionale, ministère de: Développement de l'industrie, du commerce et du tourisme, Commission du textile et du vêtement, Investissement Canada.
- L'Expansion industrielle régionale, ministère de: Société de développement du Cap-Breton.

Autres

- L'Énergie, Mines et Ressources, ministère de: programme d'administration, programme des minéraux et des sciences de la Terre.
- Pêches et Océans, ministère des: Services intégrés d'administration, commercialisation et affaires internationales.
- Affaires indiennes et Nord canadien, ministère des: programme des affaires du Nord.

Environnement

Contrôle de la pollution

- L'Environnement, ministère de: programme des services de l'environnement - protection de l'environnement.

Autres

- L'Environnement, ministère de: programme d'administration, programme des services de l'environnement - environnement atmosphérique, conservation de l'environnement.
- Pêches et Océans, ministère des: sciences et levés océaniques.

Recreation and Culture

Recreation

- Environment, Department of: Parks Canada program – National parks.

Culture

- Communications, Department of: Arts and culture program, National Library, National Museums of Canada, Public Archives, Canadian Film Development Corporation, National Arts Centre Corporation.
- Environment, Department of: Parks Canada program – Historic parks and sites.
- Privy Council: Heritage Canada.
- Secretary of State, Department of the: Citizenship program – multiculturalism, citizens participation.

Other

- Communications, Department of: National Film Board.
- Environment, Department of: Parks Canada program – Administration, Agreements for recreation and conservation; National Battlefields Commission.
- National Health and Welfare, Department of the: Fitness and Amateur Sport Program, XV Olympic Winter Games Program.

Labour, Employment and Immigration

Labour and Employment

- Employment and Immigration, Department of: Departmental administration program; Canada Employment and Immigration Commission – Administration Program, Employment and insurance program.
- Labour, Department of: Labour Administration Program, Canada Labour Relations Board.

Loisirs et culture

Loisirs

- L'Environnement, ministère de: programme Parcs Canada – parcs nationaux.

Culture

- Communications, ministère des: programme des arts et de la culture, Bibliothèque nationale, Musées nationaux du Canada, Archives publiques, Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne, Corporation du Centre national des Arts.
- L'Environnement, ministère de: programme Parcs Canada – parcs et lieux historiques.
- Conseil privé: Héritage Canada.
- Secrétariat d'État du Canada: programme de la citoyen-neté – multiculturalisme, participation des citoyens.

Autres

- Communications, ministère des: Office national du film.
- L'Environnement, ministère de: programme Parcs Canada – administration, accords sur la récréation et la conservation; Commission des champs de bataille nationaux.
- Santé nationale et Bien-être social: programme de la santé et du sport amateur, Programme des XVes Jeux Olympiques d'hiver.

Travail, emploi et immigration

Travail et emploi

- L'Emploi et Immigration, ministère de: programme de l'administration centrale; Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada – programme d'administration, Programme d'emploi et d'assurance.
- Travail, ministère du: Programme d'administration des affaires du travail, Conseil canadien des relations du travail.

Immigration

- Employment and Immigration, Department of: Canada Employment and Immigration Commission – Immigration Program, Immigration Appeal Board.

Housing

- Consumer and Corporate Affairs, Department of: Assistance Program for Urea Formaldehyde Foam Insulation Homeowners, Administration.

Foreign Affairs and International Assistance

- External Affairs, Department of: Canadian Interests Abroad Program, Canadian International Development Agency, International Development Research Centre, International Joint Commission.

Regional Planning and Development

- Agriculture, Department of: Prairie Farm Rehabilitation Administration.
- Public Works, Department of: National Capital Commission, Harbourfront Corporation.
- Transport, Department of: Canada Harbour Place Corporation Inc.

Research Establishments

- Energy, Mines and Resources, Department of: Atomic Energy of Canada Limited.
- Science and Technology, Ministry of state for: National Research Council of Canada – Scientific and industrial research program, Scientific and technical information program; National Sciences and Engineering Research Council.

Immigration

- L'Emploi et Immigration, ministère de: Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada – Programme d'immigration, Commission d'appel de l'immigration.

Logement

- Consommation et Corporation, ministère de la: Programme d'aide aux propriétaires d'habitations isolées à la mousse isolante d'urée-formaldéhyde, administration.

Affaires extérieures et aide à l'étranger

- Affaires extérieures, ministère des: Programme des intérêts du Canada à l'étranger, Agence canadienne de développement international, Centre de recherches pour le développement international, Commission mixte internationale.

Planification et aménagement des régions

- L'Agriculture, ministère de: Administration du rétablissement agricole des Prairies.
- Travaux publics, ministère des: Commission de la Capitale nationale, corporation du Harbourfront.
- Transports, ministère des: Corporation Place du Havre Inc.

Établissement de recherches

- L'Énergie, Mines et Ressources, ministère de: Énergie atomique du Canada, Limitée.
- Sciences et Technologie, département d'État des: Conseil national de recherches du Canada – Programme de recherches scientifiques et industrielles, programme d'information scientifique et technique; Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie.

Appendix C

GLOSSARY

Executive Category

Is composed of occupational groups engaged in the development of government policy, the direction of government programmes and related functions in which there is a requirement for exceptional ability in utilizing resources or in initiating or modifying administrative functions. The Senior Executive occupational group falls into this category.

Scientific and Professional Category

Is composed of occupational groups engaged in the application of a comprehensive body of knowledge acquired through university graduation in fields specified in group definitions and of professional groups in which membership in Canada is generally controlled by legally established licensing bodies. The groups included within this occupational category are:

Actuarial science
Agriculture
Architecture and town planning
Auditing
Biological sciences
Chemistry
Defence scientific service
Dentistry
Economics, sociology and statistics
Education
Engineering and land survey
Forestry
Historical research
Home economics
Law
Library science
Mathematics
Medicine
Meteorology
Nursing
Occupational and physical therapy
Pharmacy
Physical sciences
Psychology
Scientific regulation
Scientific research
Social work
University teaching
Veterinary science.

Annexe C

TERMINOLOGIE

La catégorie de la direction

Se compose des groupes d'occupation qui élaborent les politiques administratives, dirigent les programmes administratifs et remplissent des fonctions connexes exigeant des aptitudes supérieures pour l'utilisation des ressources ou l'institution ou la modification des fonctions administratives. Le groupe de la haute direction est compris dans cette catégorie.

La catégorie scientifique et professionnelle

Se compose des groupes d'occupation qui appliquent de vastes connaissances acquises à l'université dans les domaines précisés dans les définitions du groupe et des groupes de professions dont l'exercice au Canada est généralement autorisé et réglementé par des organismes légalement constitués. Les groupes compris dans cette catégorie d'occupation sont:

Actuarial science
Agriculture
Architecture et urbanisme
Vérification
Sciences biologiques
Chimie
Service scientifique de défense
Art dentaire
Économique, sociologie et statistique
Enseignement
Génie et arpentage
Sciences forestières
Recherche historique
Sciences domestiques
Droit
Bibliothéconomie
Mathématiques
Médecine
Météorologie
Sciences infirmières
Ergothérapie et physiothérapie
Pharmacie
Sciences physiques
Psychologie
Réglementation scientifique
Recherche scientifique
Service social
Enseignement universitaire
Médecine vétérinaire.

Administrative and Foreign Service Category

Is composed of occupational groups engaged in the planning, execution, conduct and control of programmes serving the public interest, the political and economic relations between Canada and other countries and the requirements of internal management in the Public Service of Canada. The groups included within this occupational category are:

Administrative services
 Administrative trainee
 Commerce
 Computer systems administration
 Financial administration
 Foreign affairs
 Information services
 Organization and methods
 Personnel administration
 Programme administration
 Purchasing and supply
 Translation
 Welfare programmes.

Technical Category

Is composed of occupational groups engaged in the conduct of analytical, experimental and investigative duties in the natural, physical and social sciences, the preparation, inspection and measurement of biological, chemical and physical substances and materials and the design, construction, inspection, operation and maintenance of complex equipment, systems and processes and the performance of similar technical duties. The groups included within this occupational category are:

Aircraft operations
 Air traffic control
 Drafting and illustration
 Educational support
 Electronics
 Engineering and scientific support
 General technical
 Photography
 Primary products inspection
 Radio operation
 Ships' officers
 Social science support
 Technical inspection.

Administrative Support Category

Is composed of occupational groups engaged in the preparation, transcribing, transmitting,

La catégorie administrative et du service extérieur

Se compose des groupes d'occupation qui préparent, exécutent, dirigent et surveillent des programmes à l'intention du public ou intéressant les relations politiques et économiques du Canada avec les autres pays et répondent aux besoins de la gestion interne dans la Fonction publique du Canada. Les groupes compris dans cette catégorie d'occupation sont:

Services administratifs
 Stagiaire en administration
 Commerce
 Gestion des systèmes d'ordinateurs
 Gestion des finances
 Service extérieur
 Services d'information
 Organisation et méthodes
 Gestion du personnel
 Administration des programmes
 Achat et approvisionnement
 Traduction
 Programmes de bien-être social.

La catégorie technique

Se compose des groupes d'occupation qui effectuent des analyses, expériences et enquêtes dans les sciences naturelles, physiques et sociales et qui assurent la préparation, l'inspection et la mesure des substances et des matières biologiques, chimiques et physiques et la création, la construction, l'inspection, le fonctionnement et l'entretien d'appareils, de systèmes et de mécanismes complexes et l'exécution de tâches techniques similaires. Les groupes compris dans cette catégorie d'occupation sont:

Navigation aérienne
 Contrôle de la circulation aérienne
 Dessin et illustrations
 Soutien de l'enseignement
 Électronique
 Soutien technologique et scientifique
 Techniciens divers
 Photographie
 Inspection des produits primaires
 Radiotélégraphie
 Officiers de navire
 Soutien des sciences sociales
 Inspection technique.

La catégorie du soutien administratif

Se compose de groupes d'occupation chargés de préparer, transcrire, transmettre, organiser et tenir des

systematizing and maintenance of records, reports and communications of manual processes, or by operating various machines and equipment, as in the direct application of rules and regulations. The groups included within this occupational category are:

Clerical and regulatory
 Communications
 Data processing
 Office equipment operation
 Secretarial, stenographic, typing.

Operational Category

Is composed of occupational groups engaged in the performance of a craft or of unskilled work in the fabrication, maintenance and repair activities, in the operation of machines, equipment and vehicles and in the provision of postal, protective, correctional, personal or domestic services. The groups included within this occupational category are:

Correctional
 Firefighters
 General labour and trades
 General services
 Heating, power and stationary plant operation
 Hospital services
 Lightkeepers
 Postal operations (LCUC)
 Postal operations (Sup.)
 Postal operations (CUPW)
 Printing operations
 Railway mail clerk
 Revenue postal operations
 Ship repair
 Ships' crew.

Other Category

Are employees of a department or a departmental corporation or special fund for whom the occupational breakdown does not apply or is not available to our sources of information.

Employee

Any person drawing pay for services rendered or for paid absence during the reference period and for whom it is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form in accordance with the Income Tax Act and Regulations made thereunder.

documents, des rapports et des communications au moyen de procédés manuels, ou par le fonctionnement de machines et d'appareils divers ou d'appliquer formellement les règles et règlements. Les groupes compris dans cette catégorie d'occupation sont:

Commis aux écritures et aux règlements
 Communications
 Traitement mécanique des données
 Mécanographie
 Secrétariat, sténographie, dactylographie.

La catégorie de l'exploitation

Se compose des groupes d'occupation qui exercent un métier ou exécutent un travail non spécialisé ayant rapport aux travaux de fabrication, d'entretien et de réparation qu'exigent le fonctionnement de machines, d'appareils et de véhicules, ainsi que les services postaux, de protection, correctionnels, personnels ou domestiques. Les groupes compris dans cette catégorie d'occupation sont:

Services correctionnels
 Pompiers
 Manoeuvres et hommes de métier
 Services divers
 Chauffage, force motrice et opération de machines fixes
 Services hospitaliers
 Gardiens de phare
 Opérations postales (UFC)
 Opérations postales (Surv.)
 Opérations postales (SPC)
 Services d'imprimerie
 Commis ambulant
 Bureaux de poste à commission
 Réparation des navires
 Équipages de navires.

La catégorie autres

Le groupe des employés d'un ministère ou d'une corporation de département ou d'un fonds spécial pour lesquels la ventilation par groupe d'occupation n'est pas applicable ou pour lesquels on ne dispose pas de détails.

Employé

Toute personne rémunérée pour les services rendus ou pour un congé payé durant la période de référence et pour qui on est requis de remplir une déclaration T-4 supplémentaire de Revenu Canada selon la Loi de l'impôt sur le revenu et les règlements afférents à ce sujet.

Regular Payroll

The basis wage and salary payments made to employees during a specified period of time, excluding overtime, retroactive salary and special payments.

Gross Payroll

Includes, in addition to regular pay, overtime, retroactive salary and special payments for government enterprises.

Retroactive Payments

Retroactive payments cover adjustments applicable to prior months, resulting from salary increases. Data are included in the month which payment is made.

Overtime Payments

Payments for work done beyond the normal working hours. Data are included in the month during which the payments are made even though they may pertain to overtime worked during previous months.

Other Pay

Payments for extra duty (e.g., shift premium, call-back and standby pay), separation pay (e.g., retirement allowances, severance pay), vacation pay in lieu of vacation leave, bonuses and taxable benefits (e.g., employer's contributions to pension plans, unemployment insurance contributions).

Classification by Function

The function indicates the service provided by government. Its purpose is to afford comparability of data over a number of years and with other levels of government without the complicating factor of periodic structural changes of departments and the differences of structures of other levels of government.

Rémunération ordinaire

Salaires et traitements de base versés à des employés au cours d'une période déterminée, sans les paiements d'heures supplémentaires, les rappels et les paiements spéciaux.

Rémunération brute

Comprend les paiements d'heures supplémentaires, les rappels en plus de la rémunération ordinaire et les paiements spéciaux pour les entreprises publiques.

Rappels

Les rappels sont des ajustements apportés aux mois précédents par suite d'augmentations salariales. Les données sont prises en compte pour le mois où le paiement est effectué.

Paiements d'heures supplémentaires

Paiements pour travail accompli au-delà de la durée des heures normales de travail. Les données sont prises en compte pour le mois où les paiements sont effectués, même s'il s'agit d'heures supplémentaires travaillées les mois précédents.

Autre paiements

Paiements pour les services supplémentaires (par ex., prime de poste, indemnisation de rappel au travail, indemnisation de se tenir prêt au travail), indemnité de cessation d'emploi (par ex., allocation de retraite, indemnité de départ), indemnité de vacances au lieu du congé annuel, gratifications et les prestations imposables (par ex., les cotisations de l'employeur aux régimes de pensions et celles à l'assurance chômage).

Classement selon la fonction

La fonction indique le service dispensé par l'administration publique. Elle doit permettre la comparaison des données sur un certain nombre d'années ainsi qu'avec les autres niveaux d'administration publique sans que l'on ait à se préoccuper des modifications administratives périodiques ni des différences d'organisation aux autres niveaux d'administrations.

CANSIM Releases - Disponibles sur CANSIM

	Matrix numbers
	Numéros de matrices

Financial Management Series - Séries de gestion financière**Revenue and Expenditure - Recettes et dépenses****Consolidated - Consolidées:**

Fed/Prov/Loc. - Féd/Prov/Loc.	3159-3160
Prov/Loc. - Canada Total - Proc/Loc. - Total Canada	3146
Prov/Loc. - By Province - Prov/Loc - Par province	3147-3158
Federal - Fédérales	2777-2778
Provincial - Canada Total - Provinciales - Total Canada	2751
Provincial - By Province - Provinciales - Par province	2752-2763
Local - Canada Total - Locales - Total Canada	2764
Local - By Province - Locales - Par province	2765-2776

Assets and Liabilities - Actif et passif

Consolidated - Fed/Prov/Loc. - Consolidées - Féd/Prov/Loc.	3254
Consolidated - Prov/Loc. - By Province - Consolidées - Prov/Loc. - Par province	3255-3266
Federal - Fédéral	3200
Provincial - Canada Total - Provinciales - Total Canada	2201
Provincial - By Province - Provinciales - Par province	3202-3213
Local - Canada Total - Locales - Total Canada	3241
Local - By Province - Locales - Par province	3242-3253

Federal Business Enterprises - Entreprises commerciales fédérales

Income Statement - Canada Total - État des revenus - Total Canada	3214
Income Statement - By Industry - État des revenus - Par activités économiques	3215-3222
Unappropriate Surplus - Canada Total - Éxcédent non affecté - Total Canada	3223
Unappropriate Surplus - By Industry - Éxcédent non affecté - Par activités économiques	3224-3231
Balance Sheet - Canada Total - Bilan - Total Canada	3232
Balance Sheet - By Industry - Bilan - Par activités économiques	3233-3240

Control, Taxation and Sale of Alcoholic Beverages - Contrôle, taxation et vente des boissons alcooliques

2728-2731

Government Employment - Emploi dans les administrations publiques

Federal - By Province and Metro Area - Fédéral - Par province et région métropolitaine	2717-2720
Provincial - By Province - Provinciales - Par province	2722
Local - By Province and Metro Area - Locales - Par province et région métropolitaine	2725-2726

System of National Accounts - Système de comptabilité nationale

Quarterly - Canada Totals - Trimestriel - Totaux Canada	
Federal - Fédéral	2711
Provincial - Provinciales	2712
Local - Locales	2713
Canada and Quebec Pension Plans - Fonds de pensions du Canada et du Québec	2714
Hospitals - Hôpitaux	2715



1010062659

PUBLICATIONS OF THE PUBLIC INSTITUTIONS DIVISION

Catalogue

Government Finance Statistics

- 68-202 Consolidated Government Finance, A., Bil.
- 68-211 Federal Government Finance, A., Bil.
- 68-207 Provincial Government Finance - Revenue and Expenditure, A., Bil.
- 68-209 Provincial Government Finance - Assets, Liabilities, Sources and Uses of Funds, A., Bil.
- 68-204 Local Government Finance, A., Bil.

Government Enterprise Finance Statistics

- 61-203 Federal Government Enterprise Finance, A., Bil.
- 61-204 Provincial Government Enterprise Finance, A., Bil.
- 63-202 The Control and Sale of Alcoholic Beverages in Canada, A., Bil.

Government Employment Statistics

- 72-004 Federal Government Employment, Q., Bil.
- 72-007 Provincial and Territorial Government Employment, Q., Bil.
- 72-009 Local Government Employment, Q., Bil.

The Financial Management System

- 68-507E The System of Government Financial Management Statistics, O., E. and F.

Q. - Quarterly A. - Annual O. - Occasional
E. - English F. - French Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Catalogue 11-204E, price Canada \$10.00, Other Countries \$11.50.

PUBLICATIONS DE LA DIVISION DES INSTITUTIONS PUBLIQUES

Catalogue

Statistiques des finances publiques

- 68-202 Les finances publiques consolidées, A., Bil.
- 68-211 Les finances publiques fédérales, A., Bil.
- 68-207 Les finances publiques provinciales - Recettes et dépenses, A., Bil.
- 68-209 Les finances publiques provinciales - Actif, passif, provenance et utilisations des fonds, A., Bil.
- 68-204 Les finances publiques locales, A., Bil.

Statistiques des finances des entreprises publiques

- 61-203 Les finances des entreprises publiques fédérales, A., Bil.
- 61-204 Les finances des entreprises publiques provinciales, A., Bil.
- 63-202 Le contrôle et la vente des boissons alcooliques au Canada, A., Bil.

Statistiques de l'emploi dans les administrations publiques

- 72-004 L'emploi dans l'administration fédérale, T., Bil.
- 72-007 L'emploi dans les administrations provinciales et territoriales, T., Bil.
- 72-009 L'emploi dans les administrations locales, T., Bil.

Le système de gestion financière

- 68-507F Le système statistique de gestion des finances publiques, HS., F. et Engl.

T. - Trimestriel A. - Annuel HS. - Hors série
F. - Français Engl. - Anglais Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une grande variété de bulletins statistiques sur la situation économique et sociale du Canada. On peut se procurer un catalogue complet des publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Nº 11-204F, prix Canada \$10.00, Autres pays \$11.50.

Toutes les semaines

les chiffres qui font
les décisions

Toutes les semaines

les données illustrant les
tendances de l'économie canadienne

Infomat est un résumé des statistiques les plus importantes de la semaine. C'est un outil d'une valeur inestimable pour les planificateurs du monde des affaires, les responsables de l'élaboration des politiques et les médias d'information s'intéressant à l'économie canadienne.

Les articles contenus dans ce bulletin citent les plus récentes données économiques et sociales disponibles, décrivent les tendances actuelles et soulignent les changements les plus significatifs. On y retrouve des chroniques régulières, notamment une liste complète des nouvelles publications parues à Statistique Canada au cours de la semaine de référence, un tableau des principaux indicateurs écono-

miques, ainsi qu'une liste des données à paraître. Le texte est concis, facile à lire et illustré de tableaux et de graphiques.

Infomat, n° 11-002F au catalogue (hebdomadaire), se vend \$2.00 l'exemplaire ou \$100.00 pour un abonnement annuel au Canada; \$3.00 l'exemplaire ou \$150.00 pour un abonnement annuel à l'étranger.

Il peut être obtenu auprès de :

Publications – Vente et service,
Statistique Canada,
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6
(613) 993-7276



Téléphonez sans frais
1-800-267-6677

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint ou en écrivant à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. Si vous désirez obtenir un service plus rapide, téléphonez au numéro sans frais et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Veuillez faire vos chèques ou mandats poste à l'ordre du Receveur général du Canada Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation régional le plus près de chez vous.

ALL IN ONE PLACE THE ECONOMIC FACTS AND ANALYSIS YOU NEED

Canadian Economic Observer:

Statistics Canada's New Monthly Economic Report

This month's data

Up-to-the-minute data includes all major statistical series released two weeks prior to publication.

Current Economic Conditions

Brief, "to the point" summary of the economy's performance over the month, including trend analysis of employment, output, demand and leading indicators.

Statistical and Technical Notes

Information about new or revised statistical programs and methodological developments unique to Statistics Canada.

Major Economic Events

Chronology of international and national events that affect Canada's economy.

Feature Articles

In-depth research on current business and economic issues.

Statistical Summary

Statistical tables, charts and graphs cover national accounts, output, demand, trade, labour and financial markets.

AND MORE

Regional Analysis

Provincial breakdowns of key economic indicators.

International Overview

Digest of economic performance in Canada's most important trading partners — Europe, Japan, and the U.S.A.

Subscribe Today and Save!

Save \$40 off the single-issue price of the **Canadian Economic Observer**.

Catalogue #11-010

12 issues \$210.00 / other countries \$252.00

Per copy \$21.00 / other countries \$25.20

(Includes postage and handling)

For faster service using Visa or MasterCard call toll-free
1-800-267-6677.

To order, complete the order form included or write to Publications Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. Please make your check or money order payable to the Receiver General for Canada/ Publications Sales.

Contact the Statistics Canada Reference Centre for more information.

TOUT POUR VOUS! LES DONNÉES ÉCONOMIQUES ET L'ANALYSE QUE VOUS RECHERCHEZ

L'Observateur économique canadien:

Le nouveau bulletin économique mensuel de Statistique Canada

Aucune autre publication ne vous procure autant de renseignements relatifs à l'économie canadienne

Les données du mois

Des données de dernière heure comprenant toutes les séries de statistiques les plus importantes qui ont été diffusées deux semaines avant la date de publication du bulletin.

La situation économique actuelle

Le rendement de l'économie au cours du mois, présenté en bref, comportant une analyse de l'emploi, de la production, de la demande et des principaux indicateurs avancés des tendances de l'activité économique.

Des notes techniques et statistiques

Des notes portant sur les nouveaux programmes statistiques ou les programmes révisés et sur les progrès éminents de méthodologie propres à Statistique Canada.

Les principaux événements économiques

Des événements internationaux et nationaux influençant l'économie canadienne, présentés en ordre chronologique.

Des études spéciales

Une recherche approfondie des affaires et des questions d'actualité liées à l'économie.

Un aperçu statistique

Des tableaux, des graphiques et des diagrammes englobant les statistiques des comptes nationaux, de la production, de la demande, du commerce, de l'emploi, des marchés financiers, etc.

ET PLUS ENCORE

Une analyse régionale

Des ventilations par province d'indicateurs économiques stratégiques.

Un survol de l'économie internationale

Un sommaire du rendement de l'économie des partenaires commerciaux du Canada, comme l'Europe, le Japon et les Etats-Unis.

Abonnez-vous dès maintenant et économisez!

Economisez **40\$** sur le prix à l'unité de **L'Observateur économique canadien**.

N° 11-010 au catalogue

Abonnement annuel (12 numéros): 210\$ au Canada; 252\$ à l'étranger.

Prix au numéro: 21\$ au Canada; 25.20\$ à l'étranger.
(Ces prix incluent les frais de port et de manutention.)

Pour un service plus rapide, composez le numéro sans frais **1-800-267-6677** et portez votre commande à votre carte Visa ou MasterCard.

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint et l'envoyer à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Veillez faire votre chèque ou mandat poste à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près de chez vous.

